

الطبعة الأولى ١٤١٨هـ - ١٩٩٨م جميع الحقوق محفوظة



القاهرة – ٥٥ شــارع محمــود طلعت ( من شارع الطيران ) – مدينة نصر تليفون : ٢٦١٠١٦٤

رقم الإيداع: ٢٧٣٠ لسنة ١٩٩٨

الترقيم الدولى: 2-16-5727-5727



# الدكتورة ماجدة صلاح مخلوف

كلية الأداب. جامعة عين شمس



# ب لِمَسْ لَرَّحْ رِالَّحِبِ

#### تمهيد

مازال المعنيون بتاريخ الدولة العثمانية يُبدون اهتمامًا كبيرًا بالدراسات المتعلقة بالنظم والتشكيلات العثمانية، لما لهذه الدراسات من أهمية تساعد في إلقاء مزيد من الضوء على الدور والكيان الحفاري للدولة العشمانية، وهو الدور الذي لم يأخذ حقه من هذه الدراسات في كثير من جوانبة. ومن تشكيلات القصر العثماني التي لم تأخذ حقها من هذه الدراسات، تشكيلات ونظم قسم الحريم. ولعل هذا مرجعه تلك النظم الدقيقة التي كان يخضع لها هذا القسم، والتي جعلت من العسيــر ــ ولا نبالغ إذا قلنا من المستحيل ــ اختراقــها لمعرفة ما يدور داخل أجنحة الحريم. وإن كانت بعض المعلومات عن الحريم ونظمه قد تسربت إلى كتابات الغربيين منذ أوائل القرن الشامن عشر عن طريق بعض أغوات القصر وجوارى الحسريم ممن سبق لهم الخدمة فيه، وبعض الفنيين والأطباء الذين كان يستعان بهم لأداء بعض المهام المحددة داخل القصر، فإنه يجب مراعاة وضع هذه المعلومات في إطار فهم التكوين العام الدولة العثمانية. كما ينبغي التعامل مع كل ما كتب بالكثير من الحذر، فقد كان الحريم يوصف بأنه المدينة المحرمة، لصعوبة تجول أحد من خارج الحريم، داخل اجنحته. وعلى افتراض صحة إدعاء من كـتبوا عن الحريم من الغربيين عن تجولهم داخل

الحريم، فأن هذا لا يتجاوز أماكن محدودة جدًا، وفي حالة الضرورة القصوى. ولأنهم لم يستطيعوا اقتحام حرم الحريم والكتابة عنه، لجأوا إلى الخيال، فانطبع هذا الخيال في الذهن الأوروبي ثم انتقل إلى كتابات العرب كما هو بكل ما فيه من مبالغات لا أثر لصحتها . فأصبحت كلمة الحريم تثير في أذهاننا ما أثاره الأوروبيون من الرحالة وغيرهم ممن زاروا الدولة العثمانية عندما عبروا عن مشاهداتهم فيها.

والواقع أن الحريم العشماني كان عالما مجهلولا لدى من لم يدخله إلى أن ظهرت كتابات هؤلاء الذين عاشوا في قسم الحريم من القصر العثماني زمنا ثم كتبوا عنه. وهؤلاء قالوا: « إن القصر العشماني بكل أقسامه، مؤسسة تربوية راقية، ومن هذه الأقسام قسم الحريم (۱)».

وتهتدف هذه الدراسة إلى التعريف بالحريم من خلال ما كـتبه هؤلاء الذين عاشوا داخل الحريم، وكذلك الدراسات العلمية التي ظهرت باللغة التركية.

## الحريم في القصر العثماني

## موقف الإسلام من الرقيق:

عرف المجتمع الإسلامي الرق، كنظام اجتماعي معترف به. وكان الرقيق ـ رجلا كان أو امرأة أو طفلا ـ ملكا خالصا لسيده، مجردا من كل الحقوق. وجاء الإسلام فعجعل للرق قيودًا وشروطا شرعية، وللرقيق حقوقا إنسانية؛ فحث على عتق الرقاب في أكثر من موضع في القرآن الكريم، وجعله كفارة للذنوب كقوله تعالى:

﴿ من قتل مؤمنا خطأ فتحرير رقبة مؤمنة ﴾ النساء : ٩٢ . وقوله تعالى : ﴿ وَالذَّيْنَ يُظَاهِرُونَ مَنْ نَسَائُهُم ثُم يَعُودُونَ لَمَا قَالُوا فَتَحْرِيرَ رَقَبَة مَنْ قَبِلُ أَنْ يَتُمَاسًا ﴾ المجادلة : ٣ .

كما أوصى الإسلام بالإحسان إلى الرقيق والتلطف وعدم إيذاء شعورهم بمناداتهم بلفظ العبودية، وإكرامهم في المأكل والملبس، وألا يُكلَّفوا بما لايطيقون، ونَدَبَ إلى العناية بهم وتربيتهم وتهذيبهم (١) وقال عِيَّانِيْنِ ( إخوانكم

<sup>(</sup>١) مصطفى الجداوى، الرق في التاريخ والإسلام، ج٢ نظام الرق في الإسلام، ص ١٣٩ ـ ١٤٠.

خولكم جعلهم الله تحت أيديكم. فمن كان أخوه تحت يده، فليطعمه مما يأكل وليلبسه مما يلبس) (١).

( للعبـد المملوك الصالح أجران، والذى نفـسى بيده لولا الجهاد فى سـبيل الله، والحج، وبرّ أمى لأحببت أن أموت وأنا مملوك) (٢).

وأحل الله للرجال التمتع بما مَلَكَت أيمانهم من الإماء بقوله تعالى ﴿ يأيها النبي إنا أحللنا لـك أزواجك اللاتي آتيت أجورهن، وما ملكت يمينك مما أفاء الله عليك ﴾ الأحزاب ٥٠.

وقد مَلَك النبي عَلِيْكُم صفية وجويرية فأعتقهما وتزوجهما، ومُلَك ريحانة بنت شمعون النضرية، ومارية القبطية (٣). ورأى الفقهاء في حل الاستمتاع هذا أعظم الرفق بالإناث من الرقيق، حيث وفَّر الشارع لهن حقا إنسانيا هو حق الاستمتاع في الرق، بما تستمتع به الحرائر، بجانب ترغيبه في فك الرقاب وإعتاقها (٤). كما أن هذا الاستمتاع يتيح للجارية التي تلد من سيدها حق أن تعتق. فتحتق بولدها. فقد قال رسول الله عَلَيْكُم : « أَيَّما أَمَة تلدُ من سيدها فهي مُعتقة عن دُبُر منه » ولما ولدت مارية إبراهيم، قيل للرسول ألا تعتقها ، فقال : « قد أعتقها ولدها » (٥).

<sup>(</sup>١) صحيح البخارى، المجلد الثاني، ج٣ص ١٢٣، دار الفكر ١٩٨١.

<sup>(</sup>٢) المرجع السابق ، ص ١٢٤.

<sup>(</sup>٣) تفسير ابن كثير، ج٦، ص ٥٧٥.

<sup>(</sup>٤) حسنين محمد مخلوف من الفتاوى الإسلامية، ج١، ص ٢٣٦، القاهرة ١٩٨١.

<sup>(</sup>٥) مصطفى الجداوى، نفس المرجع ، ص ٦٧.

ومن حقوق الجوارى فى الإسلام، حق الزواج . فإذا طلبت الجارية من سيد أن يزوجها، وكان لايطؤها، فإنه يُجبر على تزويجها لأنه وليها؛ فيجبر على تزويجها كما يُجبر على تزويجها كما يُجبر على تزويج الحوائر. ولأن حاجتهن قد تشتد إلى ذلك، فيُجبر على دفعها. وإذا امتنع أجبره الحاكم (۱). فإعفاف الجارية حق من حقوقها، الستى كفلها الإسلام، وهذا الإعضاف يكون بوسيلة من ثلاث: بالوطء، أو الترويج، أو البيع (۲). ولا شك أن هذا التعامل الإنساني مع الرقيق، يختلف اختلافا جذريا عن معنى الرقيق فى المفهوم الغربى، فنرى العبيد والزنوج الأمريكيين، يعبرون أصدق تعبير عبن نموذج الرقيق فى المفهوم الغربى، الغهوم الغربى، وفهم الأوروبين لمعنى الرقيق (۲).

وقد عرفت الدول الإسلامية كلها في المشرق والمغرب نظام الرقيق في إطاره الإسلامي وبالغ الخلفاء والسلاطين في تقريبهم والإحسان إليهم، فلعب الرقيق دورًا بارزًا في تاريخ هذه الدول، وخرج منهم القادة وأهل السياسة والحكام. وليس من المبالغة في شيء أن نقول أن أكثر الخلفاء العباسيين والعثمانيين من بعدهم، كانوا أبناء أمهات من الجواري (٤) أي من الحريم.

0 0 0

<sup>(</sup>١) المرجع السابق ، ص ٧٦، عن المغنى ج ٦/ ٥٠٥.

<sup>(</sup>٢) المرجع السابق، ص ٧٤، عن المغنى ج ٧/ ٣٦ ـ ٣٧.

 <sup>(</sup>٣) بول كولز، العثمانيون في أوروبا، ترجمة عبد الرحمن عبد الله الشيخ،
 الهيئة المصرية العامة للكتاب ١٩٩٣ ص ٥٢.

<sup>(</sup>٤) الجوارى جمع جارية وتعنى الفتية من النساء بينة الجوى والجواية وهى أيضا المنة والمنعمة من الله على عباده لهذا قالت العرب حسنة جارية بمعنى سارية، أنظر المعجم الوجيئز، ص ٢/١٠٢، جمال بدران، الجوارى والحظايا، ص ٢.

# أولاً: معنى الحريم:

## أ ـ المعنى العام للحريم:

يشتق لفظ الحريم من كلمة الحَرَم. وحَرَم الرجل ما يقاتل عنه ويحميه. والحُرمة ما لايحل انتهاكه من ذمة أو حق ؛ وأيضا بمعنى المرأة، وأهل الرجل. وعلى هذا يكون معنى الحريم لغة هو ما حرم فلا ينتهك. وحريم الدار هو ما أضيف إليها من حقوقها ومرافقها (١).

وبهذا المعنى أطلق لفظ الحريم فى معناه العام على الجزء المخصص من البيت الذى يعيش فيه الرجل مع أهل بيته من النساء والأبناء والقائمات على خدمتهم، ولايحق للأجانب من الزجال انتهاك حرمته؛ وهى تسمية ذات دلالة حضارية عمّا يكتنف هذا المكان من مظاهر الاحترام.

## ب ـ معنى الحريم عند العثمانيين:

انتقلت كلمة الحريم بهذا المدلول الحضارى، إلى العثمانيين وأصبحت تعنى في المصطلح التاريخي العثماني، واحدًا من ثلاثة أقسام يتكون منها القسصر وهذه الأقسام هي: القسم الخارجي، والقسم الداخلي، والحرم أي الحريم. ويعنى الحريم في هذا المصطلح؛ الجنزء الخاص من القسصر الذي يعيش فيه السلطان مع أهل بيته من النساء (۲)، ويقوم على الخدمة الداخلية فيه عدد من النساء. وأشهر قسم للحريم العثماني، هو حريم قصر «طوب قابي»، وقد أتخذه السلاطين العثمانيين سكنا لهم ومقرا للحكم منذ عهد السلطان سليمان القانوني (١٥٦٠ ـ ١٥٦٦).

<sup>(</sup>١) المعجم الوجيز ، ط ١، ص ١٤٧/٢، القاهرة ١٩٨٠.

Mehmet Zeki Pakalin, Osmanli Tarih Deyimleri ve Terimleri Sozlugu, (۲) c. 1,s. 747.1.

# ثانيًا: قسم الحريم في القصر العثماني:

وهذا القسم من القصر السلطاني مُخصص لسكن السلطان ونسائه، والمقائمات على الحدمة. وتحيط به الأسوار العالية، والجدران السميكة عا يحول تماما دون تطلع أحد من الخارج إلى ما يدور بداخله، بذلك ويصبح الحريم عالما مستقلاً تمامًا عن كل ما يدور خارجه. وأعدت بداخله حدائق واسعة مُزينة بكل أنواع الزهور ونافورات المياه لنزهة الحريم. ويتكون قسم الحريم من عدة أجنحة، كل جناح منها يسمى (دائرة)، ويغلق على الأجنحة كلها باب رئيسى يتولى حراسته من الخارج الأغوات. وكل غرف قسم الحريم وكذلك غرفة نوم السلطان، تزينها الآيات القرآنية، كما أن كل أبوابه من مصراعين تعلوها الآيات القرآنية عما يضفى على المكان كله وقارا واحتراما. ولهذا القسم من القصر العثمانى تنظيم دقيق يخضع له كل جوارى الحريم بلا استثناء سواء كن من نساء السلطان أو من الموظفات. وجدير بالذكر أن كل النساء داخل الحريم كن من الجوارى باستثناء بنات السلطان، باعتبارهن أميرات.

# ١ - تنظيم قسم الحريم:

تعتمد التشكيلات العثمانية بصفة عامة، على الترتيب الهرمى ، وقد روعى هذا الترتيب أيضا في تنظيم درجات ووظائف الحريم في القصر العشماني. وتنقسم الجوارى داخل الحريم إلى قسمين هما: نساء السلطان والقائمات على الخدمة والإدارة. وتأتى والدة السلطان على قمة نساء الحريم، ثم زوجات السلطان، ثم المستولدات، ثم المحظيات.

أما المسئولات عن الخدمة والدارة في نخرطن في سلك آخر، تأتى على قمته كبيرة المسئولات عن خزينة السلطان، ثم الرئيسسات، ثم النائبات، ثم المستجدات من الجوارى، وهؤلاء يمثلن قاعدة هذا الشكل الهرمى. ولكل درجة من هذه الدرجات تتدرج من الأعلى إلى الأدنى.

أمّا الخدمة الخدارجية لهذا القسم، فموكلة إلى عدد من الرجال لهم أيضا درجات ذات ترتيب هرمى، يطلق على الواحد منهم اسم الأغالان، ومهمتهم تنظيم علاقة قسم الحريم بخارجه (٢)، ويرأس هؤلاء الأغوات اأغا البنات (قيزلر اغاسى)، ويعرف أيضا باسم اأغا دار السعادة» (٣) (دار السعادة اغاسى)، ويتمتع بدرجة رفيعة في البروتوكول العثماني تعادل درجة الوزير في التنظيم المدنى، ودرجة المشير في التنظيم العسكرى (٤)، وهو المسئول الأول عن تنظيم علاقات الحريم بخارجه.

Cagatay Ulucay, Harem, s. 20, ve Sadiye Osmanoglu, Hayatimin Aci ve Tatli Günleri.s. 14.

Mehmet Zeki Pakalin, a.g.e.,c.1,s 742. (Y)

Yeni Türk Ansiklopedisi, c 4, 1214/2, Istanbul 1985. (8)

<sup>(</sup>۱) وهو المنطوق التركى لكلمة أقا الفارسية وتعنى السيد. وغير معروف على رجه التحديد متى بدأ استخدام الأغوات في الخدمة داخل القصر في قسم الحريم، لكن الأرجع أنه كان في عسهد السلطان مسراد الشانى ١٤٢١ ـ ١٤٨١، وكانوا في أول الأمسر من البيض، ثم بدأ استخدام الأغوات السود منذ عسهد السلطان مسراد الشالث ١٥٧٤ ـ ١٥٩٥. ويتم تربية الأغوات داخل القصور منذ طفولتهم لإعدادهم الإعداد اللازم وبعد ذلك يجسرى توزيعهم على القصور العثمانية. ولهؤلاء الأغوات في قسم الحريم وظائف محددة؛ هي فتح أبواب قسم الحريم في الصباح واغلاقها في المساء، وحراسة أبوابه، وملاحظة الداخلين إليه والخارجين منه، ومرافقة عربات الحريم، ومنع دخول أحد من الخارج القسم الحريم. ولابد أن يتوفر في هؤلاء الأغوات الصدق والأمانة وغض البصر، ومن يضبط وهو يختلس النظر إلى أي واحدة من قسم الحريم، فإنه يعاقب عقابا شديدا. انظر،

<sup>(</sup>٣) الإسم الأصلى لقسم الحريم في القصر العثماني هو دار السعادة، لكن غلبت عليه التسمية العربية وصارت هي الشائعة لدى العثمانيين.

وتتحدد مكانة الجارية عند التحاقبها بالحريم، وهل متحلق بالخدمة والادارة أم بالقسم الآخر من الحريم، تبعا لذكائها وجمالها اللذان قد يؤهلاها لأن تترقبى في سلك موظفات الحريم حتى تصبح كبيرة المسئولات عن خوينة السلطان. وقد يبتسم لها الحظ فتصبح محظية أو مستولدة أو زوجة للسلطان، أو أن تصبح والده سلطان وهي أرقى ما يمكن أن تصل إليه الجارية في الحريم.

### ٢ \_ ترتيب نساء السلطان داخل الحريم:

#### أ\_والدة السلطان:

هى الرئيسة الشرفية لقسم الحريم ؛ لكن هذه الرئاسة لا تعطيها حق التدخل فى النظام الخاص بالحريم، حيث أن هناك موظفون داخل الحريم وخاوجه مهمتهم حفظ هذا النظام وقوانينه وتقاليده.

وتتمتع والدة السلطان بأرفع مكانة بين كل الحريم باعتبارها والدة السلطان، وهي بمشابة الملكة في المفهوم الأوروبي. ولقبها «المهد العالى» (مهد عُليًا) و(والده سلطان). ولقب سلطان هذا هو نفس لقب بنات السلطان الذي يلي إسمهن. وقد أطلق للمرة الأولى على والدة السلطان مراد الثالث (١٥٧٤ ـ اسمهن. وتخاطب والدة السلطان بلقب «صاحبة الدولة صاحبة العصمة» (دولتلو عصمتلو)، وهي نفس الألقاب التي تخاطب بها بنات السلطان (٢).

ولوالدة السلطان مراسم خاصة عند دخولها القصر للمرة الأولى عقب اعتلاء ابنها عرش السلطنة، وتعرف هذه المراسم باسم (والده الآيى) و موكب الوالدة كما أن لها جناح خاص وعدد من الجوارى من مختلف الدرجات لخدمتها وإدارة شئون جناحها، ترأسهن جارية من درجة «نائبه». ولها أيضا

Ismail Hakki Uzuncarsili. Osmanli Devletinin Saray Teskilati, s. 154. (1) Yilmaz Öztuna, Büyük Türkiye Tarihi, c.8, s.2115. (2)

مخصصات عينية وأخرى نقدية تصرف لها من دار سك العملة مباشرة، وكثير من أمهات السلاطين ونسائهم وجهن هذه الأموال لبناء الجوامع، والمدارس، والأسبلة، والمستشفيات، وغيرها من الأعمال الخيرية (١). أما مباشرة مصالح والدة السلطان خارج القصر فمن اختصاص وكيل أعمالا (كتخدا)، ويتم اختياره من بين موظفى الدولة الموثوق فيهم (٢).

وكان السلاطين العثمانيون يُظهرون لأمهاتهم احترامًا كبيرا، ومنهن من اكتسبن نفوذا كبيرًا وتدخلاً في شئون الدولة خاصة عندما يكون السلطان في سن صغيرة. ولذا نرى منهن من صارت «نائبة للسلطنة » (٣). واستمر تدخلهن في شئون الدولة بدرجات متفاوتة حتى زمن السلطان عبد الحميد الثاني الذي أصدر أوامر مشددة بمنع تدخل النساء في شئون الدولة منعًا باتا (٤).

#### ب\_زوجات السلطان:

وتسمى الواحدة منهن (قادين)، وهى أعلى درجة من درجات نساء السلطان. كان لقبها حتى القرن الثامن عشر «الخاصة» (خاصكى)، ثم أصبح «السيدة حرم السلطان» (قادين أفندى). وتخاطب الزوجة بلفظ «ذات العصمة» (عصمتلو)، وهو نفس لقب حفيدات السلطان (٥).

<sup>(</sup>١) أنظر الجزء الخاص بخيرات الحريم من هذا البحث.

Uzunçarsili, s. 158.

<sup>(</sup>٣) مثل ماه بيكر والده سلطان أم السلطان مراد الرابع وخديجه طورخان والده سلطان أم السلطان محمد الرابع.

Ayse Osmanoglu, Babam Sultan Abdulhamid.s. 15. (1)

Öztuna, a.g.e., s. 215.

وزوجات السلطان لهن درجات وترتيب خاص، فتسمى الأولى (باش قادين) ثم الثانية (ايكنجى قادين)، ثم الثالثة (اوجنجى قادين)؛ ولا يزيد عدد الزوجات عن أربع. وهذا الترتيب ليس مرجعه تفضيل إحداهن على الأخرى، بل إنه يدل فقط على ترتيب أقدمية كل واحدة منهن. وتكون زوجة السلطان قبل أن ترتقى إلى هذه الدرجة \_ فى أغلب الأحيان \_ واحدة من الجوارى فى الحريم، لهذا ينوب عنها أغا البنات بينما ينوب الصدر الأعظم عن السلطان فى عقد عقدة النكاح وقد اقتصر السلاطين العثمانيون على الزواج من الجوارى فى فقط منذ عهد السلطان سليم الأول (٩١٨ \_ ٩٢٦ هـ = ١٦١٨ م \_ ١٠٢٢م) باستثناء السلطان عثمان الثانى (١٠٢٧ \_ ٢٠٢١ هـ = ١٦١٨ م \_ ١٦٢٢م) (١٠).

والجارية التى يقع عليها الاختيار عند انضمامها إلى الحريم لتصبح زوجة للسلطان، أو من نسائه، فإنها لا تكلف بأى عمل فى الحريم، بل توجّه العناية كلها لتربيتها وتهذيبها وتعليمها قواعد الدين الإسلامى، وتقاليد الحريم وآداب الحديث، وما يمكنها أن تتعلمه من اللغات والآداب والموسيقى حسب استعدادها، لتكون جديره بملاقاة السلطان.

لم تكن زوجة السلطان تنجب أكشر من طفلين أو ثلاثة أطفيال إلا في حالات نادرة (٢) وتتولى بنفسها الإشراف على تربية بناتها الأميرات، فإذا توفيت تُسند هذه المهمة إلى زوجة أخرى للسلطان تسمح ظروفها بتربيتهن، وعندئذ يدعونها «الأم الثانية » ويعاملنها بنفس الحب والأحترام (٣).

<sup>(</sup>۱) تزوج السلطان عثمان الثاني منعقيلة هانم بنت شيخ الإسلام أسعد أفندي وكانت من الحرائر أنظر الملحق رقم ۱ من هذا البحث.

Çagatay Uluçay, Harem, s. 55. (Y)

Sadiye, s. 13. (r)

ولكل زوجة مخصصات عينية وراتبا يصرف لها أول كل شهر داخل كيس من الحرير الأحمر (۱)، وتُصرف لها يوميا كميات مناسبة من اللحوم، والأرز، والسمن، والفاكهة، والخبز، والخضروات، كما تُصرف لها مرتان في شهرى محرم ورجب، كميات من الشمع، والصابون، والحطب، والفحم، والسكر، والسبن (۲). ويسمح لزوجة السلطان بارتداء فراء السمور، وملابس مزينة بالأحجار الكريمة مثل ملابس الأميرات، وتجمع شعرها فوق الجبهة كعلامة فارقة لها، وتضع شالا فوق الرأس والأكتاف (۳).

### جــ المستولدات:

وتسمى الواحدة منهن (اقبال). وتأتى فى الترتيب يعد الزوجات. ولقبها  $(a_1)^{(1)}$ . ولها الحق فى مشاركة السلطان فراشة. وأول مستولدة فى الحريم العثمانى هى « فاطمة شاهين هانم» وذلك فى زمن السلطان مصطفى الثانى  $(a_1)^{(1)}$  العثمانى مى « فاطمة شاهين هانم» وذلك فى زمن السلطان مصطفى الثانى  $(a_1)^{(1)}$  العثمان مستولدات، حيث أننا لا نجد هذه الدرجة من درجات نساء السلطان إلا لدى ستة سلاطين فقط هم: أحمد الثالث، ومحمود الأول، وسليم الثالث، ومحمود الثانى، وعبد المجيد الأول، وعبد الحميد الثانى (٥).

وللجواري من درجة المستولدة ترتيب خاص، فأقدمهن تسمى كبيرة

Leyla Saz, Harem'in içyuau, s. 111. (1)

Çagatay, s. 53 - 54. (Y)

Uzunçarsili, s. 149. (Y)

Mehmet Zeki Pakalin, Osmanli Tarihi Deyimleri ve Terimleri (1) Sözlügü, c.2, s. 46/1.

Çagatay Uluçay, Padisahlarim Kadinlari ve Kizlari, s. 38. (0)

المستولدات (باش اقبال)، ثم الشانية، ثم الثالثة وهمكذا. ويجوز للسلطان أن يتسزوج واحدة مسنهن، وعندئذ تتسرقى إلى درجمة الزوجه وتصبح (قمادين)، وتحصل على نفس حقوقها وتصبح من حيث ترتيب الزوجات هى الأخيرة.

وكانت أغلب المستولدات من الجركسيات، لما يتمتعن به من جمال وذكاء، وكانت الأسرة الجركسية إذا توسمت في إحدى بناتها الجيمال والذكاء، دفعت بها إلى حريم السلطان لتصبح مستولدة، ويكون هذا مثار فخر لها (1). فإذا وقع عليها الاختيار، أصبح لها داخل الحريم جناح خاص بها، ويخصص لها عدد من الجوارى لخدمتها، ويتم إعدادها الإعداد اللازم، وتثقيفها لتصبح جديرة بمكانتها داخل الحريم (٢). وترتدى المستولدة ثيابا من أقمشة فاخرة، ويسمح لها بارتداء فراء الكرك (٣).

#### د ـ المحظيات (٤):

وتسمى الواحدة منهن (كوزده)، وتأتى فى الترتيب بعد المستولدة. وتُختار المحظية من بين الجوارى من درجة المسئولات عن خزينة السلطان (خزينه دار)، المناط بهن أداء الخدمات المباشرة للسلطان. ويمكن للمحظية أن تترقى فـتصبح

<sup>(</sup>۱) يعبر الأدب التركى المعاصر عن هذا المعنى الذى استقر في وجدان الأتراك عن الحريم، فستقول الجارية النو خياله وهي تتحدث مع مولاتها في رواية (كنج عثمان) (إن استسانبول يامولاتي لحلم يراود كل البنات في قرى القوقاز منذ مولدهن. فإذا ما لاحت في الأفق سفن التجار، وقبل أن تلقى مراسبها على الشاطيء أعتبرت كل واحدة منهن أنها في استانبول. في بيوت الأغنياه، وقصور الأمراء، والباشوات، بل أن من تعتقد أنها أجملهن، ترى نفسها داخل حريم السلطان) انظر.

A. Turan Oflazoglu, Genç Osman, s. 88.

Uzunçarsili, s. 149. (Y) Pakalin, a.g.e., s. 47. (Y)

 <sup>(</sup>٤) المحظية أو الحظية هي المرأة التي تُفضَل على غيرها في المحبة، وعلى الفتاة ذات المكانة أو المنزلة
 لدى مولاها أو سلطانها. أنظر، المعجم الوجيز، ص ٢/١٥٩، جمال بدران، المرجع السابق،
 ص ٦.

مستولدة ثم زوجة، وقد يبتسم لها الحظ وتنجب من السلطان إبنًا يصير سلطانًا فتصبح والده سلطان (١).

# ٣ ـ ترتيب القائمات على الخدمة داخل الحريم:

تنتظم الجوارى القائمات على أعمال الخدمة والادارة داخل قسم الحريم فى ترتيب هرمي؛ فهن داخل هذا القسم بمثابة الموظفات، لهن درجات وترقيات، كم أن لهن رواتب نقدية تتحدد حسب درجة الجارية فى هذا السلم الوظيفى، كما أنهن يُحكن إلى المعاش وتُصرف لهن مكافأة فى نهاية خدمتهن فى الحريم. والوظائف داخل الحريم لها أقسام، ولكل قسم رئيسة ومعاونات، ولكل منهن اختصاص ودور محدد فى تسير العمل. كما أن كل درجة منهن مسئولة عن اللآتى فى الدرجة الأدنى، وترأسهن جميعا (باش خزينه دار).

## أ\_ كبيرة المسئولات عن خزينة السلطان:

هى أكبر موظفة فى الحريم، وتسمى (باش خزينة دار)، الحزينه دار الأولى. وهى المسئولة عن إدارة جناح السلطان، وتحمل مفاتيح خزائنه، وتسمى أيضا (باش قالفه)، أى رئيسة النائبات أو الوصيفات، و(سراى أو سطه لق) بمعنى المسئولية عن القصر أو الوكيلة (٢)، وهى رئيسة كل الجوارى داخل الحريم، وبهذه الصفة تعتبر الرئيسة الادارية الفعلية لقسم الحريم، ولقبها (كخيا قادين) (السيدة وكيلة القصر)، ودرجتها تعادل درجة الوزير فى التنظيم المدنى ودرجة المشير فى التنظيم المعسكرى ودرجة أغا البنات، ولها نفس راتب هذه الوظائف، ويعاونها مساعدات تسمى الواحدة منهن (خزينه دار) يتم انتقائهن من بين جوارى الحريم الأكفاء (٣).

Ayse, s. 85. (Y) Pakalin, s. 78. (\)

Safiye Ünüvar, Saray Hatiralarim, s. 86, ve, Ayse, s. 70. (\*)

وتحمل كبيرة المسئولات عن خزينة السلطان (باش خيزينه دار) واحدًا من أختام السلطان الثلاثة؛ حيث يحمل الصدر الأعظم واحدًا، ويحمل رئيس الغرفة الخاصة (خاص اوطه باشي) الخاتم الثاني، وتحمل هي الخاتم الثالث في المراسم الرسمية داخل الحريم وتعلقه في رقبتها بسلسلة كبيرة من الذهب (١). ولقبها في البروتوكول العثماني هو صاحبة الدولة صاحبة السعادة (دولتلو سعادتلو)، وهي نفس ألقاب أغا البنات (٢). كما أنها في المراسم الرسمية داخل القصر فقط تعتبر في درجة مساوية لدرجة الصدر الأعظم من حيث البروتوكول داخل الحريم (٣) . أما الوسام الذي يمنح لها فيسمى وسام الشفقة من الدرجة الأولى. وتمسك في يـدها صولجانًا مصـنوعًا من سن الفيل ومُطعّم بالماس والزمرّد والياقوت، بحجم أكبر مما تمسك به مساعداتها (١). وترّتدي ثوبا ذو ذيل طويل ينسجب فوق الأرض، موشى بخيوط الذهب حول المعصم، ولا ترتدى الفراء لأنه خماص بزوجات ونساء السلطان. وتضع حول الخمصر حزامًا مُزينًا بالأحجار الكريمة (٥)، وتضع فوق رأسها ما يشبه الطاقية النسائية، مثبت بطرفها شريطين بعرض اصبعين مجدولين في ضفيرتين من الشعر الأصفر، يتدليان أسفل الخصر ويقال أن الضفيرتان كانتا تصنعان من شعر الخيل (٦).

وتتحدث الخزينة دار الأولى داخل قسم الحريم باسم السلطان؛ وبالتسالى لا يمكن لامسرأة داخل الحريم، حستى زوجات السلطان وبناته، أن يقابلنه دون ترتيب مسبق منها. كما أنها من حقسها وحدها دخول حجرة السلطان أثناء نومه وايقاظه إذا استدعسى الأمر (٧). لهذا فسلابد أن تتسم مَن تشغل هذه الوظيفة

Safiye, s. 77. (Y)

Ayse, s. 85. (1)

Sadiye, s.16. (8)

Oztuna, s. 232. (T)

Ayse, s. 85. (1)

Uzuncarsili, s. 149. (0)

Öztuna, Türk Tarihinden Bir Yaprak, s. 301. (V)

بالحكمة والوقار والجدية والاحترام. وهذا كله نتبينه من حديث الأميرة شادية بنت السلطان عبد الحميد الشانى عن الباش خزينة دار فى قصر والدها السلطان وهو ما دونته فى مذكراتها. تقول:

« كانت الخزينة دار اوسطى أكبر موظفة فى الحسريم. وهى سيدة متقدمة فى السن صادقة ونظيفة . كان والدى ـ السلطان عبد الحميد الثانى ـ يُقبِّل يدها». إحتراما لها (۱). ولابد لمن تشغل هذا المنصب أن تكون قد تربّت داخل الحريم، وتدرجت فى وظائفه ، وترقت حتى أصبحت أقدم موظفة فى القصر. وبالتالى تكون على علم دقيق بآدابه وتقاليده وذلك باعتبارها المسشولة عن جناح السلطان، وتحمل مفاتيح خزائنه. وللباش خزينة دار جناح خاص بها ولها أيضا مائدة طعام خاصة، ويعمل فى خدمتها شخصيًا عدد من الجوارى، ولها أن تنولى تذبح فى عيد الأضحى أضحية خاصة بها (۱). ومن بين مهامها أن تنولى بنفسها معاينة الفتيات اللاتى يأتى بهن آباؤهن لتقديمهن إلى حريم السلطان، وتهتم كثيرا بتحرى أصولهن ، وعراقة عائلاتهن (۳).

أما مساعداتها عمن يحملن رتبة «خزينة دار» فلهن أيضا درجات « الخزنة دار الثانية ثم الثالثة»، وهؤلاء أيضا لهن عدد من الجوارى لخدمتهن. ومهام الخزنة دار الثانية تبليغ أوامر السلطان ومراسم الاستقبال في جناحه. وتسكن الخزنة دار في جناح السلطان وليس في جناح مستقل. حيث أن مهمتها هي أداء الخدمة المباشرة للسلطان، والسهر على آدائها بالتناوب فيما بينهن ليل نهار (٤)

Sadiye, s. 16. (1)

Safiye, s. 70. (Y)

Sadiye, s. 17. (T)

Safiye, s. 69.(£)

ويساعدها في ذلك عدد من النائبات. ويمكن للسلطان أن يدع واحدة منهن إلى فراشة، وعندئذ فإنها ترقى إلى مرتبة «كوزدة» وقد تصبح «إقبال أو قادين» ويخصص لها جناح خاص (١).

#### ب ـ الخبيرات:

وتسمّى الواحدة منهن (اوسطى). ولكل عمل داخل الحريم خبيرة تشرف عليه، فهناك خبيرة مسئولة عن المطبخ (جاشنكير اوسطى)، وأخرى مسئولة عن الملابس (جماشير اوسطى)، والمسئولة عن القهوة، أو حمل الابريق، أو التموين وهكذا. وهؤلاء أيضا لهن معاونات من درجة نائبة (قالفة). وترتدى الخبيرة ثوبا فضفاضا طويل الذيل يعرف باسم «العنترى» ويضعن ضفائر الشعر المستعار (٢).

#### جـ المسئولات عن التشريفات:

وتسمى الواحدة منهن (كاتبه قالفه)، وهى المسئولة عن المراسم والتشريفات داخل الحريم، وتسمى رئيستهن (باش كاتبه). وهؤلاء يخترن من بين قدامى موظفات القصر الملمات جيدا بالبروتوكول والنظام داخل القصر، ومهمتهن مراقبة الضبط والربط واجراء مراسم الاستقبال فى الحريم، كما انهن مسئولات عن كل ما يدور بداخله، لذا فهن دائمات التجول داخل اروقته، وبرفقتهن النائبات المعاونات لهن. وترتدى الواحدة منهن فى المراسم الرسمية قميصا فضفاضا طويل الذيل، وسئرة قصيرة، وتعلق الشعر، وتمسك فى يدها صولجانا من الذهب المرصع بالاحجار الكريمة يسلمه لها السلطان بنفسه تعبيرا عن بده مباشرة مهامها (٣).

Ayse, s. 86. (Y) Fanny, P. 204. (1)

A.G.E., s. 86, ve Safiye, s. 81. (T)

#### د ـ النائبات:

وتسمى الواحدة منهن (قالفه)، وهى النائبة فى أى موقع أو جناح من أجنحة القصر وبمثابة أجنحة القصر وبمثابة المديرة له وأرفع منصب للنائبة هو (خزينة دار قالفة) وذلك عندما تكون نائبة فى جناح السلطان، ولا تشغل هذا المنصب إلا قدامى النائبات فى القصر. ومهمتهن القيام بالخدمة غير المباشرة للسلطان، والانتظار أمام بابه (١).

ولكل جناح فى الحريم نائبة يقوم السلطان بتعينها ولقبها (بيوك قالفة) بمعنى النائبة الكبيرة ، حيث أن لها مساعدات من النائبات الأقل منها درجة تعرف باسم النائبة الصغيرة (كجوك قالفة) . ومهمة النائبة الكبيرة هى الإشراف على النظام داخل الجناح الذى ترأسه ، ومتابعة سير العمل فيه ، وتدارك كافة احتياجاته ولوازمه ، وتتولى أيضا الإشراف على مخصصات الجوارى المستجدات ، وتدبير ما يلزمهن من مسلابس ، وتدريبهن وتعليمهن عادات وتقاليد قسم الحريم (٢) .

وللنائبة الكبيرة صلاحيات كاملة في الجناح الذي تشرف عليه ، وكل من تريد زيارة أي جناح من أجنحة الحريم ، يجب عليه أولا مراجعة النائبة المسئولة عن هذا الجناح ، وهذا أمر أساسي في مسراسم وتقاليد الحريم (٣) . وهي في الغالب امرأة ناضجة لذا فإنها تعامل الجواري الأقل منها درجة معاملة الأم لبناتها . كما تلقي قدامي المنائبات احترام كل من في القصر . أما النائبات

Ayse, s. 86. (1)

Ali Riza, Osmanli Saray Hayatinda Kadinlar, Tarih ve Edebiyat (1) mecmuasi, subat 1981, s. 62.

Safiye, s. 61. (T)

المعاونات لها فمهمتهن تنفيذ تعليماتها ، والإشراف على نظافة واستحمام المعاونات لها فمهمتهن تنفيذ تعليماتها ، والإشراف على نظافة واستحمام الجوارى المستجدات وتدريبهن ، وتكليفهن بالأعمال المطلوبة منهن (١) .

وللنائبة راتب يتناسب مع أقدميتها في الحريم ، يسلم لها أول كل شهر داخل قطعة قماش من الحرير الأبيض ، وتحتفظ به داخل صندوق خاص بها أن لها تعيينات تصرف لها من القصر بكميات كافية عبارة عن سكر، وصابون ، وقهوة وشمع ، وما يفيض منها عن حاجتها الشخصية ، تهديها إلى معارفها بعد أن تضيف إليه بعضا من مخبوزات القصر أو الحلوى ، أو توزع منه على الفقراء (٣) .

#### هـ المستجدات:

وتسمى الواحدة منهن (عجمى) بمعنى التى لم تتدرب بعد أو المستجدة . وهو لقب يطلق على الجارية التى تلتحق حديثا بقسم الحريم لتصبح موظفة داخل الحريم بعد تدريبها ، وتكون فى هذه المرحلة بمثابة التلميذة ، وتخاطب الجارية المستجدة رئيستها بلقب (قالفه م) ، وتخاطب زميلتها المستجدة بلقب رفيقتى (يولداشم) . وتخضع الجارية المستجدة لبرنامج دقيق لتهذيبها وتعليمها آداب الحريم وتقاليده . وبعد تدريب الجوارى يتم توزيعهن على أجنحة الحريم فى وظائف محددة مثل إعداد الطعام أو تقديم القهوة أو أعمال النظافة داخل الحريم ، فإذا ظهرت بينهن من ليس لديها القدرة على التعلم واستيعاب تقاليد الحريم ، يقوم القصر بتزويجها على الفور من شخص يناسبها، ويقوم القصر بتحهيزها وتقديم الهدايا لها (٤) .

Leyla Saz, s. 111. (7)

Leyla Saz . s. 100. (1)

Ali Riza, a.g.e., s. 63. (1)

Ali Riza, s. 62. (٣)

وتقيم الجوارى المستجدات في مكان ملحق بغرفة النائبة التي ترأسها ، وتنام كل مجموعة متقاربة في العمر في غرفة مستقلة . ولكل جارية فراش منفصل مصنوع من الصوف . وتنام كل خمس أو عشر جوارى في غرفة مستقلة بصحبة جارية متقدمة في السن لملاحظة تصرفاتهن وحديثهن ، بحيث لا يتجاوز الآداب المرعية في القصر (۱) . ويظل نور الغرفة مضاء طوال الليل . وكان جناح الجوارى لا يقل فخامة عن بقية أجنحة الحريم من حيث الأثاث والمفروشات (۲) .

أما الجارية التى يقع عليها اختيار رئيسة الجوارى لتكون مستولدة أو زوجة للسلطان ، فإنها منذ انضمامها إلى الحريم فى سن صغيرة ، لا تكلف بأى عمل داخل الحريم ؛ بل توجه العناية كلها لتشقيفها وتهذيبها لتصبح جديرة بالمكانة التى ستشغلها ، ويخصص لها منذ التحاقها بالحريم جناح خاص ، وعدد من الجوارى لخدمتها . ويصرف للجارية راتب يومى ، بالإضافة إلى ما يصرف لها فى المناسبات مثل زواج أو مولد أحد الأمراء أو فى الأعياد ، مما يجعل الجارية فى وضع اقتصادى طيب .

وقد امتثل العثمانيون لأحكام الشريعة الإسلامية في معاملتهم للجوارى ، وما حث عليه الشرع من حسن التأديب والمعاملة ؛ فعلموهن وأسسوا لهن القصور وزوجوهن ، ومنهن من أدت فريضة الحج ، حتى ( أصبح الإنضمام إلى الحريم حلم يراود الفتيات الجركسيات منذ نعومة أظفارهن . فالأم الجركسية تهدهد ابنتها منذ الصغر بأنها ستكبر وتنضم إلى حريم السلطان ، وتنعم بالحياة فيه . كما كانت أحلام بعض الفتيات اللاتي ينحدرن من عائلات غنية ، تتعلق فيه . كما كانت أحلام بعض الفتيات اللاتي ينحدرن من عائلات غنية ، تتعلق

Uzunçarsili, s. 149. (1)

Çagatay, Harem, s. 17. (Y)

بالانضمام إلى الحريم ، فتقودهن هذه التطلعات للهرب إلى استانبول ، بأمل الانضمام إلى الحريم وتعمل فى خدمة السلطان ) (١) . ( ولم يكن غريبا أيضا أن يبادر أهالى القوقاز مثلا إلى بيع بناتهم بمحض اختيارهم ، أو تتوسل البنات إلى آبائهن أن يبعهن ، حيث سيجدن أبواب الرفاهية ، فيلبسن الديباج ويتحلين بالماس ويتمتعن بحياة الرفاهية والحظوة لدى العثمانيين من خلال الحريم وخاصة الحريم السلطانى ) (٢) .

وكانت أغلب الجوارى فى زمن الفتوحات العثمانية يُجلبن من روسيا والمجر واليونان وأفريقيا ، واعتبارًا من القرن الشامن عشر أصبحن يُجلبن من بلاد القوفاز والجركس فى أغلب الأحيان<sup>(3)</sup>. وجدير بالذكر أن السلطان عبد المجيد أصدر مرسوما فى عام ١٢٦٣ هـ = ١٨٤٦ م بمنع تجارة الرقيق رسميا فى الدولة العثمانية <sup>(٣)</sup> ، ورغم هذا المنع استمر أهالى القوقاز بمحض اختيارهم فى تقديم بناتهم هدايا إلى القصر السلطانى <sup>(۵)</sup> .

# ثالثاً : حياة الجوارى داخل الحريم :

#### ١ علاقة السلطان بالحريم:

كانت علاقة السلطان بالحريم تتم وفق تقاليد وآداب فرغم أن كل نساء الحريم بالنسبة للسلطان هن بمثابة الجوارى \_ باستثناء بناته \_ إلا أن أغلبهن موظفات في الحريم لأعمال الإدارة والحدمة . فلم يكن جميعا يعاشرن السلطان

<sup>(</sup>١) Leyla Saz, s. 44- 45. (١) حلمي أحمد شلبي، الأقليات العرقية في مصر، ص ٦٨.

Ziya Erkins. Istanbul Ictimai Hayatinda Cariyeler, Tarih Dünyasi, (r) sayi 28/29, s. 1147.

Çagatay, a.g.e., s.12. (1)

Ziya Erkin, Istanbul ictimai hayatinda cariyeler, Tarih Dünyasi (\*)
Dergisi, 31 ocak 1952, s. 28.

أكما يتصور المؤرخون الغربيون . إنما من تؤهل فقط للتعامل معه من الزوجات و المستولدات أو المحظيات ، وتلقى قبولا عنده . ورغم هذا فليس له أن يعاشر أى من الجوارى إلا برغبتها وموافقتها فلا يجبرها على ذلك . ويحترم رغبتها إذا امتنعت ويساعدها في اختيار زوج آخر تقديرا لها . وتتضمن مذكرات الأميرة شادية بنت السلطان عبد الحميد الشانى ، أن واحدة من الجوارى ظلت ترفض الاستجابة للسلطان مدة خمس سنوات ، لرغبتها أن تكون الزوجة الوحيدة لمن تتزوجه ، فاحترم السلطان رغبتها هذه ، واختار لها زوجاً يليق بها من رجال القصر ، وأسس لها قصراً في أجمل أحياء استانبول (۱) .

وقد أصبح زواج السلاطين العشمانيين من الجوارى أمراً مستقراً منذ زمن السلطان سليم الأول<sup>(۲)</sup> حين تزوج من الجارية حفصة أم السلطان سليمان القانونى. ولا يؤثر فى زواج السلطان من الجارية العرق الذى تنحدر منه ، وأشهرهن كوسم ماه بيكر زوجة السلطان أحمد الأول ( ١٦٠٣ م – ١٦١٧ م) وكانت إبنة قسيس رومى ، وخرم سلطان زوجة سلمان القانونى فتنحدر من عرق سلافى . وبصفة عامة فإن أمهات السلاطين العثمانيين اعتباراً من سليم الثانى كلهن من الجوارى وينحدرن من أصول غير تركية (٢) .

Sadiye, s. 26. (1)

<sup>(</sup>۲) كان من المألوف قبل العثمانيين زواج السلاطين والخلفاء من الجوارى ولا نبالغ ان قلنا أن أمهات الخلفاء العباسيين أكثرهن من الجوارى ولاسيما الأتراك. وقد ثبت في المصادر التاريخية أن الخلفاء العباسيين كانوا يميلون ميلا عظيما إلى الجوارى التركيات ويعطون لهن مكانة خاصة بين سائر الجوارى ويرغبون فيهن وينكحوهن لما عرفن به من جمال ونظافة. أنظر، زكريا كتابجي، الترك في مؤلفات الجاحظ ومكانتهم في التاريخ الإسلامي حتى أواخر القرن الثالث الهجرى، بيروت ١٩٧٧، ص ١٧١ ـ ١٧٣ . وأنظر الحق رقم ٣ من هذا البحث.

Öztuna, Büyük Türkiye.., c.208. (Y)

وتخضع علاقة السلطان بنسائه لقواعد وآداب لا يمكن التهاون فيها . فعندما يتطلب الأمر ذهاب إحداهن إلى جناح السلطان يتم ذلك عن طريق واحدة من المسئولات عن جناحه ، فتقدم لها هدية السلطان (١) ، ثم تدعوها إلى جناحه وتتقدمها إليه ، وترتدى الزوجة دائما معطفا تخلعه لدى دخولها جناح السلطان وتسلمه إلى النائبة . ولا يمكنها الجلوس في حضور السلطان مالم يأذن لها . وعندما تتحدث إليه فإنها تتحدث دائما بشكل رسمى ، وتتحرك أيضا بشكل رسمى . ثم يتناول السلطان طعامه على مائدة خاصة ، بينما تأكل هي على مائدة أخرى منفصلة ؛ فمائدة السلطان لا يشاركه الطعام عليها سوى بناته الأميرات (٢)، لكن هذا التقليد قد تغير فيما بعد كما يتضح من مذكرات من عشن داخل الحريم (٣) .

وعندما يضطر السلطان إلى زيارة أحد أجنحة الحريم عند مرض إحدى زوجاته أو بناته ، فإنه ينتعل حذاءً له نعل معدنى حتى يسمع وقع أقدامه فيخلو الطريق أمامه ، حيث أن الخروج أمام السلطان أمر يتنافى مع مظاهر الاحترام (٤).

ويهستم السلطان بالدرجة الأولى بثقافة وذكاء الجارية ، قبل اهتمامه بحمالها، فإذا لم يشعر فيها بالذكاء ، أخرجها من الحريم وقام بتزوجها (٥) . وعند وفاة السلطان تنقل كل نسائه وجواريه القائمات على الخدمة المباشرة له ،

Cagatay, Harem, s. 29. (1)

I. M. D' ohson. Tableau General de l'empire Othoman, Son (Y) cildindem ceviren, Ayda Düz, Hayat Tarih mecmuasi, 9 ekim 1972, s. 7. ve, Uzunçarsili, s. 149.

D'ohson, s.7.( $\xi$ ) Ayse, s. 108. ( $\Upsilon$ )

Çagatay, a.g.e., s. 22, 29. (0)

من قصر السلطنة الى قصر آخر ، ويخصص لكل واحدة منهن راتبا شهريا يتناسب مع درجتها (١) .

## ٢ ـ رعاية السلطان لجواري الحريم:

تبدأ رعاية السلاطين العثمانيين للجارية عقب التحاقها بالعمل داخل الحريم باختيار اسم جديد لها . فأغلب الفتيات اللاتي يلتحق بالحريم ، ينحدرن من أصول غير مسلمة ، لذا يتم اختيار اسم جديد للفتاة بدلا من اسمها النصراني أو اليهودي وعادة يكون اسما فارسيا يحمل معنى جميلا مثل ذات الدلال ، ذات الصوت العذب ، ويقوم السلطان بنفسه باختيار هذا الاسم الجديد ، ويُذكر أن واحدة من الجواري كانت ذات عيون ضيقية جدا ، فاختار لها السلطان عبد الحميد الثاني إسما جميلا هو عين الفرح ( جشم فرح ) (٢) ، ولكى يعرف هذا الإسم الجديد في بدء الأمر . يكتب الاسم في ورقة تشبت على ملابس الفتاة في مكان يسهل رؤيته (٣). وجدير بالذكر أن السلاطين العثمانيين كانو يختارون لجواريهم أسماء فارسية ، في حين لا يختارون لبناتهم سوى الأسماء العربية (٤) . وعندما يتزوج السلطان بواحدة من الجوارى كان كشيرا ما يضاف إلى اسمها الفارسي الذي كانت تدعى به وهي جارية جارية إسما آخر عربياً رمازا للشرف الذي حظيت به بزواجها من السلطان مثل خديبجه ماه فيروز سلطان زوجة أحمد الأول ، وصالحة دل آشوب والده سلطان زوجة إبراهيسم الأول ، وأمينه مهرى شاه قادين، وفاطمية هُما شاه قادين ، وعائشة بهرى قادين زوجيات أحمد

Çarsili, a.g.s. 148/1. (1)

<sup>(</sup>٢) جدير بالذكر أن تغيير الأسماء إلى أسماء طيبة من السنة النبوية المطهرة.

Cagatay, Harem, s. 67. (1) Safiye, s. 71. (\*)

الشالث (١). وبعد ذلك يبدأ برنامج خاص لإعداد الجارية وتشقيفها تشرف عليه كبيرات نائبات القصر من درجة (قالفه).

وعندما تنتهى مدة خدمة الجارية داخل الحريم وهى مدة لا تزيد عن تسع سنوات ، فإذا اتجهت رغبة الجارية إلى الزواج ، يكون من حقها أن تتزوج بمن تشاء من خارج القصر السلطانى ، ويتكفل السلطان بتجهيزها ويخصص لها بعض المخصصات ، ويقدم لها مبلغا من المال يكفل لها حياة كريمة . وكثير من الرجال ذوى المكانة الرفيعة كانوا يسعون للزواج من الفتيات اللاتى سبق لهن العمل فى الحريم ، ويعتبرون هذا من مزاياهن ، لأنهن دائما مثقفات ومهذبات ويتمتعن بقدر من الجمال (٢) .

وكانت رعاية السلطان لمن سبق لهن العمل داخل الحريم ، تمتد لتشملهن بعد الزواج أيضا والجارية التي سبق لها العمل في الحريم ، إذا تقدم زوجها في السن وأصبح غير قادر على العمل ، كذلك التي يتوفى زوجها ، يصرف لها مخصصات يومية من مطبخ القصر . ويستمر صرف هذه المخصصات إلى أبناء الجارية بعد وفاتها . ويضم الأرشيف العشماني الأوامر التي كان يصدرها السلطان بهذا الخصوص (٣) . وهو نوع من الرعاية الاجتماعية للجوارى اللاتي كن يعتبرن السلطان بمثابة الأب لهن والمسئول عنهن ، وبالتالي كان يقدم لهن المعونة الكافية التي تضمن لهن حياة كريمة .

#### ٣ ـ إعداد وتثقيف الجارية:

تمر الجارية منذ التحاقبها بالقبصر ، بمراحل كشيرة من الإعداد والتبربية

<sup>(</sup>١) انظر الملحق رقم ١ من هذا البحث.

Öztuna, Türk Tarihinden .., s. 300. (Y)

Çagatay, a.g.e., s.31/81. (7)

والتثقيف اللازم لها لتصبح جديرة بالحياة داخل قسم الحريم . فالقصر العثمانى مدرسة تربوية راقية بكل أقسامه ، ومنها قسم الحريم . ومن لم يَتَرَبّ داخل القصر العثمانى ، لا يمكن أن يتعلم آدب التعامل فى أى مكان آخر ؛ فالقصر مدرسة تربوية راقية (١) بل أن الحياة داخل الحريم منظمة وراقية كأفضل المدارس (٢) .

فبمجرد التحاق الجارية بالحريم ، يتم إعداد برامج خاصة لتثقيفها وتعليمها القراءة والكتابة ، والحياكة والتطريز ، والموسيقى ، وقيل هذا كله دراسة مبادئ الإسلام وحفظ بعض سور من القرآن الكريم لأداء الصلاة (٣) ، حيث أن هذا القدر من الثقافة والتعليم يعتبر أساسيا لكل من تقوم بدور داخل الحريم من أصغر جارية حتى أكبر موظفة في القصر . وإذا كان لدى الجارية استعداد عقلى للدراسات النظرية ، تتلقى مقررات لتعلم الفارسية أو العربية ثم التاريخ الإسلامي والجـغرافيـا . ( مثل ذلك الجارية نورت وكـانت بدرجة خبـيرة في القصر « اوسطى » في زمن السلطان عبد العزيز وقد تعلمت الفارسية وأتقنتها وكانت تقوم مقام المعلمة داخل الحريم (٤) ، ومنهن من درسن فن الخط وبلغن درجة رفيعة في اتقانه ، وصارت لوحاتهن الخطية تزين بعض غرف الحريم . أما نساء السلطان بكافة درجاتهن فيتعلمن قراءة القرآن الكريم ، والتاريخ العثماني وقراءة الشعر والحساب والعلوم الدينية ، ومع ظهور الصحف كان يسمح لهن بمطالعتها (٥) .

Leyla, s. 100. (Y) Safiye, s. 70. (1)

Safiye, s. 51. (1) Ali Riza, s. 64. (1)

<sup>(</sup>٥) انظر عبد العزيز الشناوى، الدولة العشمانية دولة إسلامية مفترى عليمها، ج١، ص ٥٨٦ ، وأيضا، .Safiye, S71, Leyla, s 97

وكان السلاطين العثمانيون يعتبرون أنفسهم مسئولين أمام الله عن تعليم الجوارى ، فيأتون بالمعلمات إلى الحريم لهذا الغرض . ولابد أن تتصف المعلمة بالوقار والخلق الرفيع وإلاّ أقيلت من عملها . فحين علم السلطان محمد رشاد أن المعلمة التي تعلم الحريم قراءة القرآن الكريم كانت تدخن أثناء الدرس وتجلس بطريقة لا تتناسب مع حرمة القرآن ، دفع لهار راتب سنة مقدما ومبلغا طيبا من المال وأعفاها من مهمتها . لذا كانت المعلمة تحظى باحترام خاص ، ومعاملة متميزة داخل الحريم ، إحتراما لعلمها . وكانت تلميذاتها من الأميرات يقبلن يدها ، كما كان السلطان ينهي المعلمة عن الركوع تحية له ، ويستقبلها واقفًا تقديرًا لعلمهما . كما أنها تجلس أمام زوجة السلطان فوق المقعد على خلاف ما هو منتبع من جلوس ضيوفها فوق وسائد . وتتضمن مذكرات من عملن داخل الحريم أمثلة تعبر عن عمق الشعور الديني لدى حريم القصر، حين تطلب إحدى قدامي الناثبات في الحريم من معلمة الحريم أن تساعدها في تعلم كيفية قراءة وحفظ بعض سور الفرآن الكريم ، ، لأنها " تخشى أن 

#### ٤ \_ عتق الجارية:

اعتاد السلاطين العثمانيين أن يعتقوا من حين إلى آخر ، عددا من الجوارى من مختلف الدرجات . فالجارية لا تعمل داخل القصر مدة تزيد على تسع سنوات ، بعدها لابد وأن يتحدد مستقبلها خاصة وأنها تكون آنذاك في حوالي الخامسة والعشرين من عمرها ، ومن حقها طالما لم يعاشرها السلطان ، ولم تصبح محظية أو مستولدة ، أن تتزوج إذا كانت ترغب في الزواج ، أو تستمر

bak. Safiye, s. 6, 11, 16, 33, 45, 46, 85, 94. (1)

داخل الحريم برغبتها الكاملة . فاذا رغبت الجارية في التقاعد أو العتق ، كتبت رسالة الى مولاها ترجوه أن تحال الى التقاعد وأن تعتق ؛ عندئذ تجهز الأوراق الخاصة بتقاعدها وعتقها وتسمى هذه الأوراق (عتق نامه ــ آزاد نامه ) بمعنى صك العتق (١) . وتتم هذه الإجراءات بكل سرعة وترحيب من جانب السلطان وبعض الجوارى كن يعتقن بدون طلب منهن ، فكن يمزقن ورقة العتق هذه ، ويفضلن التقاعدمع البقاء في الحريم (٢) ، وعندئذ يسمح بها بالتفرغ للعبادة وتنال كل أنواع المتكريم والرعاية (٣) ، خاصة بعد أن يتقدم بها العمر كان السلطان يهتم أيضا برعاية الجوارى اللاتي يتقدم بهن العمر ويفضلن البقاء داخل الحريم، فكان يدعوهن من حين إلى آخر ليسألهن بنفسه عن أحوالهن واحتياجاتهن (١) ومنهن من تفضل آلاستمرار في العمل داخل الحريم ويرفضن الإحالة إلى التقاعد (٥) .

<sup>(</sup>۱) صك العتق عبارة عن ورقة يعطيها السلطان للجارية عند خروجها من الحريم بما يفيد إنها قد أعتقت وأصبحت حرة. والجارية التي تتوفى قبل عنقها كان يوضع صك عتقبها فوق صدرها وتدفن به. أنظر. .Safiye, s. 72

Fanny, P. 206, Çagatay, a.g.e., s. 31, Safiye, s. 50.(Y)

Sadiye, s. 17. (r)

Safiye, s. 51. (1)

<sup>(</sup>٥) Cagatay, a.g.e., s. 22., (٥) والجدير بالذكر هنا أن هذه الرغبة في البقاء داخل الحريم كانت أمرًا ملحوظا ليس في حريم السلطان وحده لكن في المجتمع العثمانيي كله خاصة داخل بيوت الأتراك وذلك لحسن معاملتهم للجواري (فالحواري السلاتي يصبحن حرائر كن يرفضن عنقهن ويفضلن عليه البنقاء في قصور الأتراك، فهن لا يعرفن لهن مأوى سوى القصور، فكن يؤثرن عيشة الأسر إلا إذا اضطرها سيدها التركي إلى ذلك. في حالات ثلاث هي: أن تحمل منه أو يكون قد مضى عليها سبع سنين في خدمته أو يعتقها). أنظر، حلمي أحمد شلبي، الاقليات العرقية في مصر في القرن التاسع عشر، ص ٦٩.

# رابعاً: التقاليد داخل للحريم:

كانت للحريم من مختلف درجاتهن حياة خاصة تخضع في جميع مظاهرها لتقاليد وآداب لا يمكن التهاون فيها ، ويتولى جسيع الموظفين داخل الحريم ، وخارجه مراقبة تنفيذها بدقة ، سواء ما يتعلق منها بالسلوك الشخصى للجوارى أو لتقاليد النظام العام للحريم .

## ١ \_ الآداب العامة داخل الحريم:

للحياة داخل الحريم قواعد وآداب تحكم السلوك الشخصى لكل من يعشن بداخله وتتعلق بالمظهر العام وتدور كلها فى إطار ما أمر به الإسلام من نظافة وطهارة وحسن المظهر . فالجوارى كلهن دائما نظيفات ، ومحظور عليهن التثاؤب (١) أو التمخط على الملأ ، أو السير حافيات الأقدام ، وارتداء ملابس غير مهندمة أو غير متناسقة أو غير نظيفة . ويجب عليهن تقليم الأظافر فى مكان منعزل والاستحمام مرة كل أسبوع (٢) ، وغسل الوجه بالماء والصابون كل صباح قبل الضوء ، وتستخدم منشفتان للوضوء ، واحدة للوجه والأخرى للقدمين ، وتغسل المناشف مرة كل أسبوع ، هذا غير المناشف الخاصة بالاستخدام اليومى (٣) . وتتولى النائبات والمستجدات تنظيف كل أجنحة الحريم بالاستخدام اليومى (٣) .

<sup>(</sup>۱) النهى عن التثاؤب من السلوك الإسلامي الذي حث عليه رسول الله عَيْنَ ، فعن أبي هريرة رضى الله عنه عن النبي عَيْنَ و إن الله يحب العطاس ويكره التثاؤب فإذا عطس فحمد الله فحق على كل مسلم سمعه أن يشمته وأما التثاؤب فإنما هو من الشيطان فليرده ما استطاع فإذا قال هاضحك منه الشيطان » . البخاري ح٧ المجلد ٤ ص ١٣٤.

<sup>(</sup>٢) وفي الإستحمام وقص الأظافر موة كل أسبوع اتباع للسنة النبوية المطهرة، فعن أبي هريرة رضى الله عنه ؛ أن النبي عليه قال : • حق على كل مسلم أن يغتسل فسى كل سبعة أيام يوما يغسل فيه رأسه وجسده . السيد سابق، فقه السنة ، ج ١، ص ٧١. كما أنه عليه ذكر أن خمس من الفطرة ذكر من بينها تقليم الأظافر، المرجع نفسه، ص ٣٨.

Ali Riza, mart 1981, s. 32. (r)

والطرقات والسلالم والحمامات والطابق السفلى ( البدروم ) فى قسم الحريم ، مرة فى أول كل شهر في غسل الحصير المصرى الذى يغطى الأرضيات بالماء والصابون ، وينظف بمنتهى الدقة (١) وعند مرور واحدة من الجوارى بمختلف درجاتها من من حجرة إلى أخرى أن تقول ( دستور ) وهى كلمة تعنى طلب الإذن بالمرور . ومحظور على كل من فى الحريم أن يتكلمن بصوت مرتفع ، وتقوم قدامى النائبات بمراقبة هذه السلوكيات بكل دقة ، والقاعدة فى التعامل داخل الحريم هى احترام الصغير للكبير وإطاعته ، وعطف الكبير على الصغير ومعاملته بحب وشموله برعاية ، وكل قسم الحريم يدرك هذا ويراعيه (٢) .

## ٢ \_ التداوى داخل الحريم:

كان للقصر السلطاني أطباء مقيمون بداخله بصفة دائمة . وفي حالة ظهور أي أعراض للمرض على واحدة من نساء السلطان أو الأميرات داخل الحريم ، تطرق على الفور على الباب الخارجي لإبلاغ الأغا المكلف بالحراسة ، ليستدعى على الفور كبير أطباء القصر ، ويصاحبه حتى باب الحريم حيث ينتظر الطبيب في حجرة خاصة . ثم ينصرف الأغا ، ويتوجه الطبيب بعد الإذن له بالدخول إلى حيث ترقد المريضة مباشرة دون أن يمعن السنظر فيما حوله . ويقوم بفحص المريضة وقد غطت جسمها تماما ، كما تتستر كل الجواري اللآتي إلى جوارها أثناء الفحص . فإذا أراد الطبيب أن يجس نبضها ، يلف معصمها بقطعة رقيقة من القطن ، حتى لا تلمس يد الطبيب بشرتها . وإذا أضطر إلى فحص حلقها من القطن ، حتى لا تلمس يد الطبيب بشرتها . وإذا أضطر إلى فحص حلقها

Leyla saz, s. 100. (\)

<sup>(</sup>٢) انظر Leyla saz, s. 100 وفي هذا السلوك امتثال للسنة النبوية المطهرة التي أوصت بأن يوقر صغيرنا كبيرنا وأن يعطف كبيرنا على صغيرنا.

أو عينيها مثلا ، يستر سائر الوجه باستثناء الجزء المعنى بالفحص . وبعد ذلك بنسحب الطبيب إلى الحجرة التي كان ينتظر فيها من قبل ، حيث يكتب الدواء المناسب ، ثم ينصرف من حيث أتى ، وبنفس الطريقة (١) .

وإذاظهرت حاجة المريضة إلى تغيير الهواء ، فإنها تنقل إلى أحد القصور ولا يصاحبها إلا النائبة التي تعمل في جناحها وبعض الجواري لخدمتها (٢) .

أما إذا ظهرت أعراض المرض على إحدى الجوارى ، فيستدعى لعلاجها الطبيب المناوب فى القصر ، وبنفس الطريقة السابقة ، فإذا كان المرض شديداً ، نقلت المريضة فورا إلى المستشفى الخاص بقسم الحريم (٣) . وتشرف على علاجها رئيسة للمسمرضات من درجة رئيسة (أوسطى) ، تعاونها عمرضات تسمى الواحدة منهن Nine فى الحريم . ويقدم لها القصر كل ما يلزمها بيت واحدة ممن سبق لهن العمل فى الحريم . ويقدم لها القصر كل ما يلزمها من احتياجات ونقود وتظل هناك حتى تشفىي تماما . وهذا الأسلوب فى عزل المرضى عن بقية الحريم يفسر لنا عدم انتشار الأمراض المعدية داخل الحريم (٥). وهو أيضا التزام بالسنة النبوية المطهرة (٢) والجدير بالذكر أن القصر السلطانى كان يقوم بتركيب كثيرا من الأدوية لعلاج مرضى القسصر . وكانت تهدى إلى رجال الدولة وبعض ملوك أوروبا. وقد اكتسبت هذه الأدوية شهرة واسعة (٧) .

Leyla Saz, s. 116.(1) Leyla Saz, s. 116, 117, ve, D'ohson, s.10. (1)

Safiye, s. 72. (\*) Ayse, s. 88. (1) Safiye, s. 72. (7)

<sup>(</sup>٦) في عنول المرضى عن الأصحاء التزام بالسنة النبوية المطهرة، فقد قال رسول الله عليه الله عليه الله عليه المحاد ولايوردن عرض على مصح » وقوله: « لاعدوى ولاطيره». كنما يروى أنه لما قدم رجل مجزرم ليبايعه أرسل اليه الببعة ولم يأذن له في دخول المدينة. ويفهم من هذا أن من كان مبتلى بأمراض معدية يجوز منعنه من السكن بين الأصحاء. أنظر، سيد سابق، نفس المرجع، ص ٤٩٦، ٤٩٧.

Safiye, s. 71. (v)

وفى حالة وفاة إحدى زوجات السلطان أو الأميرات تشيع جنازتها من قصر طوب قابى أما إذا توفيت إحدى النائبات أو الجوارى فتشيع من بيت أحد أتباع القصر (١).

### ٣ ـ العبادات داخل الحريم:

إن المواطبة على أداء العبادات داخل الحريم كان أمرًا لازمًا ، استمر حتى نهاية الدولة العثمانية ، فإقامة الصلاة في الجريم والقصر أمر إجباري ، ويحرص العاملون في خدمة أجنحة الحريم على الاستيقاظ مبكراً لأدائها جماعة ، ومن يتخلف عن أدائها ، يعذّر تعذيرًا شديدًا (٢) . فالسلطان محمد رشاد ( ١٩٠٩ ــ ١٩١٨ ) أصدر إرادة سنيّة نصها : ( إن خبزي وملحي ، حرام على تارك الصوم والصلاة . هذه إرادتي ، وعلى المعلمة أن تبلغها لتلاميذها داخل الحريم ) ، فقد كان السلطان محمد رشاد متدينا ، يؤدي الصلوات الخمس في أوقاتها ، شديد التمسك بقواعد الدين . وهي الصفة الغالبة على السلاطين العثمانين (٣) .

وكان السلاطين العشمانيين حتى نهاية عهد الدولة العشمانية ، يأتون بالمعلمات إلى الحريم لتعليم من فيه من النساء والجوارى قراءة القرآن الكريم على الوجه الصحيح ، وكانت الأميرات ملزمات أولا يختم المصحف قبل البدى في تَلَقّى العلوم الأخرى . وعندئذ يقام احتفال خاص داخل الحريم يحضره السلطان بنفسه ، تقدم فيه التهئنة بهذه المناسبة (٤) .

Sedat Kumbaraci, s. 44. (Y) Ayse, s. 88. (\)

<sup>(</sup>٣) Safiye, s. 21. في مذكراته عن قصر طوب قابي (أن السلطان العشماني مهما بلغت درجة Safiye, s. 21. (٣) في مذكراته عن قصر طوب قابي J.B. Tavernier, Topkapi يفرط أبدا الشغال بأعمال الدولة، ما كان J.B. Tavernier يذكر J.B. Tavernier في أداء الصلوات الخمس في أوقاتها، وهي قاعدة يحرص عليها الأتراك كلهم. أنظر Yasam, Çeviren, Perren Üstündag, s. 143 - 144.

a.g.e., s. 34, 88. (1)

وفى شهر رمضان يسود القصر السلطانى كله بما فيه قسم الحريم ، جوّ دينى عميق ؛ فيحضر الوعاظ والأثمة للوعظ وإقامة صلاة التراويح كل ليلة . ويتحول الحريم إلى ما يشبه المسجد ، فكل من فيه صائم ومشغول بالعبادة ، وقراءة القرآن ليل نهار . ويؤتى فى هذا الشهر بماء زمزم من مكة المكرمة إلى استانبول ليكون أول ما يبدأ به الصائمون إفطارهم فى القيصر والحريم العثمانى (۱) . كما تصوم الحريم أيضا فى كل الأيام ذات المناسبات الدينية مثل ليلة الاسراء والمعراج ، وليلة النصف من شعبان . ويبدأ التدريب على أداء كل العبادات فى سنّ مبكرة (۲) .

وفى الليلة الخامسة عشر من شهر رمضان ، تزور والدة السلطان ونسائه والكبيرات من موظفات القصر حجرة الخرقة النبوية الشريفة التي تضم مخلفات الرسول عليه (٣) .

وطوال شهر رمضان يقوم الوعاظ والمحفظون ، بوعظ النساء داخل الحريم وتحفيظهن القرآن الكريم ، وإقامة صلاة التراويع . وفي نهار رمضان تقوم الحريم بزيارة أولياء الله الصالحين ، ويؤدين صلاة العصر في أحد المساجد في القسم المخصص لهن ، ثم يرجعن إلى الحريم فيجدّدن الوضوء ثم يجلس فوق سجاجيد الصلاة ، يرددن الأدعية والاستغفار في انتظار موعد الإفطار ، فيبدأن بشرب ماء زمنزم وتناول التمر ، ثم يقمن صلاة المغرب وبعد ذلك يتناول الجميع طعام الافطار (3) .

وللدعاء داخل الحريم مكانة رفيعة . فكل تحرك بداخله يكون مشفوعا

Leyla Saz, s. 123. (Y) Ayse, s. 95. (\)

Leyla saz, s. 123. (1) Cagatay, Harem, s. 162-163. (7)

بالدعاء المناسب له (۱) ، فعند إغلاق باب قسم الحريم أو فتحه يردد دعاء ، وعند التحاق الأميرات بالمدرسة تردد الحريم الدعاء له بأن يشرح الله صدرها لنور العلم (۲) ، كما أن كل قاعات وأبواب الحريم تعلوها الآيات القرآنية التى تناسب المكان الذى يؤدى اليه ؛ فالباب السرئيسي لقسم الحسريم تعلوه آية ﴿ يا أيها الذين آمنوا لا تدخلوا بيوتا غير بيسوتكم حتى تستأنسوا وتسلموا على أهلها ﴾ ( النور ٣٧ ) ، والباب المؤدى الى القسم الذى يقطنه أغسوات الحريم تعلوه آية ﴿ سلام عليكم طبتم فادخلوها خالدين ﴾ ( الزمر ٧٧ ) ، وهكذا.

### ٤ ـ الفنون داخل الحريم:

حظیت فنون الموسیقی والغناء باهتمام السلاطین العثمانیین ، فأنشأوا داخل الحریم فِرقا للموسیقی والغناء والتمثیل من جواری الحریم ممن لدیهن الاستعداد لمارسة هذه الفنون . وأول فرقة موسیقیة کانت فی زمن السلطان بایزید الثانی ( ۱۵۱۱ م ــ ۱۵۱۲ م ) .

وكانت هذه الفرق الموسيقية تتلقى تدريبا ودروسا فى الموسيقى على يد واحد من رجال القصر المتخصصين فى هذا الفن . ولا يسمح لأحد من الرجال سوى المدرسين و الملحنين بالدخول إلى هذه المدرسة ، وفى بعض الأحيان كانت الفتيات يذهبن إلى بيت المعلم لتدريبهن . وتلتزم الفتيات أثناء الدرس بتغطية وجوهن . وتكون الدروس فى أيام محددة من الأسبوع . أما الآلات التى يتدربن عليها فكانت العود والكمان والناى والدف والطنبور والصاجات ثم أضيف اليها بعد ذلك البيانو والهارب . وترقى من تجيد التلحين

<sup>(</sup>۱) إن الدعاء بالرقى والأدعية مشروع إذا كانت الأدعية مشتملة على ذكر الله، وهو من السنة النبوية المطهرة، أنظر، سيد سابق، فقه السنة ، ج ١، ص ٤٩٤.

Ayse, s. 118. (Y)

منهن إلى رتبة النائبة ، ولا يحسول هذا دون قيامها بعملها الأساسى داخل الحسريم ، وهؤلاء يطلق عليهن اسم النائبات الملحنات . وكانت هذه الفرق الموسيقية تقييم حفلات موسيقية داخل الحسريم . وفي زمن السلطان عبد العزيز (١٢٧٧ ـ ١٢٩٣ هـ = ١٧٦١ م ١١٨٧ م ) ان يوجد في القسصر السلطاني أوركسترا مكون من ستين فتاة من الجوارى ، تعزف الموسيقى الغسرببة ، وتجيد قراءة النوتة الموسيقية . وكانت كل فتاة في هذه الفرقة تجيد العزف على أكثر من آلة موسيقية وبمهارة ، وكذلك عزف الأوبرات الغربية (١) .

كما كان يوجد فريق للتمثيل من الحريم منذ عهد السلطان بايزيد الثانى وكن يرتدين ملابس الرجال اذا أقتضى التمثيل هذا ، وتسمى الممثلة Cengi (٢) .

كذلك حظيت فنون الخط والتطريز والأشفال اليدوية الأخرى عناية كهبيرة داخل الحريم ، وهو ما تدل عليه الأعمال اليدوية الني أنتجت بداخله وكلها تدل على المهارة والذوق الرفيع .

## ٥ \_ علاقة الحريم بالعالم الخارجى:

إن تقاليد الحريم ونظام إدارته ، يحفظ لهذا المكان احترامه وخصوصيته ، وتجعل من المستحيل الوقوف على ما يدور بداخله . فجدرانه السميكة العالية تجعله أشبه بالمدينة الخاصة ، ونظام حراسته الدقيق تجعل من المستحيل لأحد من الخارج الدخول إليه أو زيارته حتى ولو كان من النساء . ويستثنى من ذلك بنات السلطان المتنزوجات اللاتى يرغبن في زيارة أمهاتهن . كما يحظر تماما على

Cagatay, s. 154, 155. (Y)

Leyla Saz. s. 133. (1)

Ayse, s. 73. (\*)

الرجال والعاملين في خدمة أجنحة الحريم ، الدخول اليه إلا بإذن خاص من السلطان ، وفي حالة الضرورة القصوى (١) . كذلك ممنوع على نساء السلطان الخروج من القصر لأى سبب من الأسباب إلا بأمر من السلطان ، وتقتصر حياتهن الاجتماعية على نساء القصر (٢) . ومحظور على الحريم الاحتكاك بالعالم الخارجي ، وعلى العاملين في خدمة قسم الحريم من الرجال ، توفير كل ما يحتجن إليه من الأسواق ، فتكتب النساء احتياجاتهن من الأقمشة والأحذية وأدوات الزينة ، في ورقة يدفعن بها إلى أغا البنات ، ويقوم بدوره بإبلاغ الخدم بما يجب شراءة من الأسواق . وبعد يوم أو يومين يؤتى بما سبق طلبه ومعه بيان بالأسعار . فتأخذ الحريم ما يروق لهن ويرجعن ما سواه (٣)

وعندما يرغب السلطان في التنزه في حدائق قسم الحريم مع نسائه تعلن في الحسريم حالة من الطوارى، تعرف باسم ( الخلوة ) بمعنى إخلاء المكان إيذانا بخسروج السلطان مع نسائه إلى الحسديقة . ويقف الخسم لمراقبة الطرق المؤدية إليها؛ فلا يجرؤ أحد مهما كان على الاقتراب أو النظر إلى الحديقة (١) . وكل من يتجسس على ما يدور داخل الحريم يكون جزاؤه القتل . فقد قستل مترجم سفارة البندقية في استانبول عندما أراد التجسس على ما يدور داخل الحريم بالنظر إليه بواسطة منظار من فوق منزله ، فانكشف أمره وقبض عليه وقتل على الفور (٥) .

# ٦ \_ خروج الحريم للنزهة :

كانت للحريم نزهاتهن سواء داخل القصر أو خارجه . وفي الحالتين فإن

Sedat Kumbarci, Harem Hakkinda Bilmediklerimiz, Hayat Tarih, ocak(1) 1972, s. 44.

Sadiye, s. 22. (\*) Fanny, p. 204. (\*)

Çagatay, Harem, s.xviii. (\*) Uzuncarsili, s. 150. (1)

خروجهن من أجنحتهن أو إلى خارج القصر للنزهة ، يتم وفق استعدادات وضوابط . فعند خروجهن إلى حدائق القصر ، تعلن الخلوة ، وعندئذ تجهز الحدائق تجهيزا خاصا ، فتسدل الستائر بشكل يحدد مسارات الحريم داخل الحدائق وتحجبهن في الوقت نفسه عن الأنظار .

أما النزهة إلى الحدائق والمتنزهات خارج المقصر ، فكانت تتم فى فصلى الربيع والصيف من حين إلى آخس . ولا تخرج كل النساء والجوارى دفعة واحدة ، بل فى مجموعات . وتحدد كبيرة المسئولات عن البروتوكول فى الحريم، أسماء الجوارى والنائبات اللاتى سيشتركن فى النزهة . وتكون هذه النزهات فى يوم الجمعة . ويجهز الأغوات مكان النزهة بالخيام والسنائر والوسائد ، وتتحرك النساء فى موكب تتقدمه عربات زوجات السلطان والأميرات ، ثم القائمات على الخدمة كل حسب درجتها ، وكل منهن فى العربة المخصصة لها وفق ترتيب البروتوكول الخياص بالحريم . ويتقدم هذا الموبات تماما . وعند الوصول إلى مكان النزهة تغادر النساء العربات إلى المكان المخصص لهن ، ثم يرجعن إلى الحريم بنفس الطريقة بعد صلاة العصر . وتسمى هذه النزهة فى المصادر التاريخية العشمانية باسم النزهة الأميرية الأميرية العيورات) (Gezi

وقد تخرج النساء لزيارة المساجد خاصة جامع أبو أيوب الأنصارى أو حيث يُدفَن بعض السلاطين العشمانيين لقراءة الفاتحة وتوزيع الصدقات وتكون دائما نقود الصدقات من الفضة حتى بعد ظهور العملات الورقية (٢).

Cagatay, Harem, s. 150, ve, Pakalin, c.l, s. 221/2-222/1. (1)

Safiye, s. 62. (Y)

# خامسًا: خيرات وأوقاف الحريم:

أسهمت الأوقاف بدور كبيس في المجتمعات الإسلامية سواء في الجوانب الاقتصادية أو الاجتماعية ، وكان لها أثرها في هذه المجتمعات باعتبارها مؤسسة دينية ، ولعبت دورا هاما في خدمة الثقافة والفتوى الإسلامية وفي تطويرها وانتشارها واستمرارها .

الوقف هو أن يتخلى الإنسان بمحض ارادته واختياره عن بعض أملاك ويحبسها حبسا مؤبدا مع التصدق بمنفعتها على جهة برً لا تنقطع .

وقد اتسعت الأوقاف في الدولة العشمانية باتساع رقعتها ، وأصبحت الأوقاف شاهدا على الحضارة العشمانية . ومن الأوقناف شيدت الجوامع ، والمدارس ، والمستشفيات والمساجد ، ودور الكتب ، وأقيمت الكبارى والجسور والقلاع وبيوت الأرامل والأيتام وغيرها من المؤسسات ذات الخدمات الثقافية والاجتماعية والحضارية . كما خصصت أيضا أوقاف للانفاق على أعمال معنوية مثل قراءة القرآن الكريم ترحما على أرواح الموتى (١) وكان أغا البنات هو المسئول عن متابعة هذه الأوقاف الخاصة بنساء الحريم . ويمكن أن نتعرف على أوقاف جوارى ونائبات وخبيرات الحريم السلطاني التي أوقفنها على العاملين في بعض الأوجاقات ، مما هو مدون على أحجار الجدار الملاصق لباب العربة في قصر طوب قابي (٢) .

<sup>(</sup>۱) مثال ذلك وقفية زينب خاتون الإستانبولية، وفيا أن تقرأ يوميا ثلاثة أجزاء من القرآن الكريم لها وجزء ان لابنها جزءان لابنتها، وأن تمنح القارئان أقجه ونصف أقجه لكل قارئه وذلك من أموال الحوقف، انظر , Erdem Yucel, Osmanli Tarihinde Vakif Yapan Kadinlar الموقف، انظر , hayat tarih mecmuasi, subat 1971, s. 44.

Çagatay, Harem, s. 147. (Y)

### الحريم وخيراتهن :

وقد أسهمت نساء الحريم السلطاني وجواريه في هذه الأوقاف ، فأنشأن كثيرا من المؤسسات التي أوقفت لأعمال الخير ؛ ومنهن :

١ \_ أمة الله قادين :

كانت باش خاصكى للسلطان أحمد الشالث ، إبتنت مسجدا ومدرسة وسبيل وعين ماء (١) .

٢ \_ أسما خاتون :

وكانت خبيرة « أوسطى » الطعام في الحريم . أوقفت مبلغ ١٦٠٠ قرش تضاف إلى الطعامية (٢)

٣ \_ بدر جهان قالفه:

أوقفت في عام ١٢٣٥ هـ = ١٨٢٠ م مبلغ خمسمائة قرشا على روح نائلة خاتون التي كانت تعمل في مخزن مؤونة الحريم . ومبلغ خمسمائة قرشا لقراءة القرآن في أوجاق صانعي الحلوى ومبلغ أربعمائة وستون قرشا لتقديم الطعام لمن يعملون في مخزن الحطب (٣) .

٤ ــ بَزِم عالم والده سلطان :

زوجة السلطان محمود الثاني ، وأم السلطان عبد المجيد الأول . عرف

<sup>(</sup>۱) محمد ثریا، سجل عثمانی یاخود تذکره مشاهیر عثمانیه، مطبعة عامره ۱۳۱۱ هـ، ص ۲۰.

<sup>(</sup>٢) الطعامية، هي الأموال والإيرادات الموقسوفة على إطعام السفقراء وأبناء السبيل والدراويش في الزوايا والخانقاوات وغيرها من المؤسسات الخبرية. انظر، شمس الدين سامي، قاموس تركى، ص ٢/٨٨٤.

Cagatay, Harem, s. 147. (r)

عنها رقة الشعور وهو ما يتضح من رعايتها الدائمة للفقراء ، والمنشآت الخيرية الكثيرة التى أنشأتها فى استانبول وخارجها . ومن هذه المنشآت مستشفى الفقراء وتقدم العلاج المجانى للمرضى وكانت تمثل نموذجا حضاريا متطورا بالنسبة لزمانها ، ولها وقفية تناولت فيها كل التفاصيل المتعلقة بهذه المستشفى ، أوصت فيها بالإنفاق بسخاء ودون أدنى تقصير على علاج المرضى مهما بلغت التكاليف ، والحرص على راحتهم إلى أقصى درجة (۱) ، ولها جامع ومدرسة وسبيل ماء فى استانبول (۲) . كما شرعت فى بناء مستشفى خيرى فى مكة المكرمة ، لكنها توفيت قبل تمامه ، فأتمه ابنها السلطان عبد الحميد الثانى (۳).

#### ٥ ــ برتونيال والده السلطان :

كانت المستولدة الشانية للسلطان محمود الثانى ، وهى أم السلطان عبد العزيز. ومن خيراتها الجامع الذى يحمل اسمها والذى ابشنته فى حى آقسراى فى استانبول ، وابتنت بجانبه سبيل ماء وموقنخانه (٤) ومكتبة ومدرسة . وقد أوقفت على المكتبة الملحقة بالجامع ١٠٥٥ كتاب بين مخطوط ومطبوع (٥) . كما قامت بعمل إصلاحات وتوسعات فى مستشفى فقراء المسلمين فى مكة

<sup>(</sup>۱) ورد في هذه الوقفية أنه (إذا كان ثمن حبة الليمون الواحدة جنيحا من الذهب وكانت ضرورية لعلاج المريض، فيجب شاؤها على الفور، وإذا كان الفحم يساوى وزنه ذهبا، فليؤت به في الحال، فتدفئة المرضى أهم وأولى). انثر، .Erdem, s. 48.

Çagatay, g.e., s. 121. (Y)

Oz Dokuman, Vakif Guraba Hastanesi. Hayat Tarih Dergisi, Haziran (\*) 1970, s. 45.

<sup>(</sup>٤) دار التوقيت (موقتخانه)، مكان يلحق بالجوامع الكبيرة توضع فيه ساعات مختلفة الإرتفاع والعيار لضبط الوقت خاصة مواقيت الصلاة، ويعين فيها موظف للقيام بهذه المهمة يسمى موظف دار التوقيت، انظر شمس الدين سامى، قاموس تركى، ص ١٤٣١.

Erdem, s. 47. (0)

المكرمة والمدينة المنورة ، وأمرت بتـوظيف أطباء وقــابلة وصيــدلاني وجراح ، وتوفير كل ما يلزم المستشفى من خدمات (١) .

#### ٦ ــ بيناز زينب قادين :

زوجة السلطان عبد الحميد الأول توفيت عام ١٢٣٨ هـ = ١٧٩٣ م . . لها وقفية مؤرخة ١١٩٨ هـ = ١٧٨٤ م موقعة باسم بيناز زينب بنت عبد الله مما يفيد بأنها كانت جارية . أوصت قبيل وفباتها بعنق كل جواريها عقب وفاتها ، وأوقفت أموالا لإسقاط ما فاتها من صلاة وكفارة عما فاتها من صوم وتجهيز وتكفين الفقراء (٢) .

#### ٧ \_ جان فداء خ

كانت وكيلة أعمال صفية والده سلطان . ولها جامع بجوار باب أدرنه في استانبول وجامع آخر عند مرسى آق بابا ، وسبيل ماء (٢) .

# ۸ ــ جُورِي قالفه :

وكانت نائبة فى حريم السلطان محمود الثانى . لها مدرسة كبيرة مبنية من الحجر عبارة عن ثلاثة مبان من طابقين تضم عشر قاعات للدرس ، وسبيل ماء فى ميدان السلطان أحمد فى إستانبول . وأوقفت أوقافا كثيرة على عين الماء التى فى أسكودار (٤) .

<sup>(</sup>۱) محمد الأمين المكى، خلفاء عظام حضرلتنك حرمين شريفينمده كى اثار مبروره ومشكوره همايونلوندن، در سعادت ۱۳۱۸، ص ۵۲.

Cagatay, g.e., s. 156. (Y)

Ismail Hakki Uzuncarsili, Osmanli Tarihi, c. 3/1, s. 43/1, (r)

#### ٩ \_ حفصه سلطان:

أصل اسمها حقصه بنت عبد المؤمن وهي ابنة منكولي كراى خان القرم كانت جارية في الحريم السلطاني ، تزوجها السلطان سليما الأول وهي والدة السلطان سليمان القانوني وهي سيدة ذات خيرات ، قامت طوال مدة إمارة ابنها سليمان القانوني في ولاية مغنيسيا حيث ابتنت هناك كلية كبيرة ضمت جامعا ، ومدرسة ، وعمارة (۱) وخانقاه ومستشفي ، وحمام ، ومدرسة صبيان . وأوقفت كل ممتلكاتها في بورصة ومغنيسيا ومنتشه لأعمال الخير . ولها وقفية مكتوبة باللغة العربية بخط التعليق مؤرخة ٩٢٩ هـ = ١٥٢٢ م ، فيها أن يقدم الطعام مرتان في اليوم صباحا وبعد العصر لطلبة العلوم الدينية والعماء وضيوف الخانقاه وطلبة المدرسة والفقراء . وقد توفيت حفصه سلطان عام ٩٤٠ هـ = ١٥٣٣ م دفنت في استانبول في مسجد السلطان سليم (٢).

#### - ۱ ــ خديجة رامي قادين :

كانت الزوجة السادسة للسلطان محمود الأول . إبتنت مدرسة وسبيل وعبن ماء أمام جسر بشيكطاش (٣) .

١١ ـ خديجة طورخان والده سلطان :

زوجة السلطان إبراهيم ، وأم السلطان محمد الرابع . أسرها التتار في إحدى غاراتهم على أوكرانيا وهي في الثانية عشرة من عمرها ، وقدموها هدية

(1) Erdem, s. 49

بطهو وتقديم الطعام مجانا للفقراء وطلبة المدارس ، أنظر

Pakalin, c. 1, s. 730

(v) Erdem Yucel s . 47, ve, Cagatay, Padisahlarin ..., s . 2930

( ٣ ) محمد ثريا ، سجل عثماني ، ص ٣٢ .

إلى كوسم سلطان ، فأشرفت على تربيتها ، ثم قدمتها هدية إلى ابنها السلطان إبراهيم ، فأنجبت له إبنه محمد . ثم أصبحت والدة سلطان ونائبة للسلطنة عندما تولى ابنها العرش وهو في السابعة من عمره . ومن خيراتها إستكمال بناء الجامع الجديد الذي بدأته صفية سلطان ، كذلك بناء مدرسة ( ودار الحديث ) ، وسبيل ، وعين ماء ، وسبوق ، وبناء قلاع على بوغاز ( جناق قلعه) من مالها الخاص والجامع المجاور لها ، وأوقفت بعض الكتب على هذا الجامع ، ولها وقفية مؤرخة ١٠٧٤ هـ = ١٦٦٣ م (١) .

# ١٢ ــ خُرَّم سلطان :

زوجة السلطان سليمان القانونى ، من أصل أسلافى فأبوها راهب أوكرانى ، وقد وقعت أسيرة فى أيدى تتار القرم فى إحدى غاراتهم ، فقدموها هدية إلى القصر السلطانى . فانضمت إلى الحريم كجارية ثم أصبحت زوجة للسلطان سليمان القانونى . وتوفيت عام ٩٦٥ هـ = ١٥٥٨ م ، ودفنت فى فناء جامع السليمانية فى مقبرة تحمل اسمها .

وقد أوقفت كل أملاكها ، كما ابتنت هي وأبنتها مهرماه سلطان جامعا ، ومدرسة ، وحماما وقصرا للقوافل ، وعددا من الأسيلة ، كما ابتني لها المعمار سنان ، كلية اشتهرت باسم • خاصكي ، وتضم مستشفى وعمارة ، ومدرسة للصبيان ، وسبيلا ، كما ابتني لها أيضا حمامان يحملان اسمها ، يعتبران نموذجا لعمارة الحمامات العثمانية (٢) .

<sup>(1)</sup> Erdem . s . 45, Cagatay, a . g . e .,

<sup>(2)</sup> Erdem, s. 48. Cagatay, a.g.e., s. 34.

#### ١٣ ــ دايا خاتون :

مربية السلطان سليمان القانوني . ولها جامع في حي داود باشا (١).

# ١٤ ــ شمس رخُسار قادين :

كانت جارية للسلطان مراد الثالث ثُم تزوجها . لها وقفية مؤرخة ١٠٢٢ هـ، جاء فيها أن (صاحبة الخيرات والحسنات ، وراغبة الصدقات والمبرات شمس رخسار خاتون بنت عبد الغفار ، أوقفت مبلغ ألف ومائة على ثمانية أشخاص يقومون بتلاوة القرآن الكريم على روحها في المسجد النبوى في المدينة المنورة).

#### ١٥ \_ شب صفا قادين :

الزوجة السادسة للسلطان عسبد الحسميد الأول . ولهما جامع ، ومسدرسة للصبيان مبنيان بأسلوب الباروك .

#### ١٦ \_ صفية والده سلطان :

كانت زوجة للسلطان مراد الثالث ، ثم أصبحت والده سلطان عندما اعتلى ابنها محمد الثالث العرش سنة ١٥٩٥ م . التحقت بالحريم وهى فى الخامسة عشر من عمرها . فقد قدمت كجارية هدية إلى مراد الثالث عندما كان أميرا فى مغنيسيا ، فأعرجه ذكاتها وجمالها فتزوجها وتوفيت عام ١٠١٤ هـ = ٥٠١٠ م عن ثمان وخمسين عام ، ودفنت فى قر السلطان مراد الثالث فى آيا صوفيا . وأهم خرراتها الجامع الجديد فى إستانسول ، وجامع آخر فى إحدى قرى أسكودار ، وعين ماء وسبيل (٢) .

<sup>(1)</sup> Erdem, s. 47.

<sup>(2)</sup> Cagatay, a g.e., s. 44.

#### ١٧ ـ قمر خاتون :

مربية السلطان سليم الأول . ولها جامع في بك أوغلو ، ومدرسة للصبيان بجوار « يدى قوله » في إستانبول .

## ١٨ \_ كُل فَم خاتون :

إحدى زوجات السلطان سليمان القانوني . إنضمت إلى الحريم باعتبارها جارية ، ثم صارت زوجة للسلطان ، وكسانت وفاتها عام ٩٦٩ هـ = ١٥٦١ م إبتنت جامعا وعمارة في أسكدار ، ورتبت وقفية لهما في عام ٩٦٨ هـ = ١٥٦٠ م لصرف رواتب إمام وخطيب الجامع والمفـــر وسبع من القراء . وهذه الأوقاف عبارة عن : أربع وعشرين غرفة في أحد أحياء استانبول ، وعشر غرف أخرى ، ومنزل وأربع دكاكين وستة منازل أخرى بجوار حمام : ألآجه ، وخمسة بيوت في حي جلبي أو غلى ، ومخبز وثلاثة بيوت ومحل قيصاب بجوار قــصر قوافل المولى الكوراني ، وحــديقة في أسكدار وبيت في غُلُطه . ويؤخذ من هذه الأوقاف لتوفير الطعام السلازم للعمار يوميا وهو عبارة عن خمسة عشر أوقة من اللحم ، وأحد عشر كيلة ونصف من القمح لعمل الخبز، ويقدم القمح المطبوخ مرة كل يومين ، وكذلك يقدم طوال شهر رمضان وفي ليلة الجسمة من سائر شهور السنة ، كيلتان من الأرز ، والعسل والملح والزعفران والحطب ، وما يتبقى من أصوال هذه الأوقاف يخصص لقراءة المولد(١).

#### ١٩ ــ كل نوش أمه الله والده سلطان :

أصلها من كريت . قدمها ولى خسرو باشا هدية إلى القصر العثماني بعد فتحه قلعة راسمو Rasmo فتحه قلعة راسمو

<sup>(1)</sup> Cagatay, Padisahlarin.., s. 37, 37/5.

أنجبت السلطان مصطفى الرابع ، ثم أصبحت والده سلطان بجلوس إبنها على العرش عام ١٦٩٥ م . ومن فرط حب زوجها لها ، أطلق اسمها على كل الكنائس التى تحولت إلى جوامع فى لهستان ( بولندا ) بعد فتحها .

كانت سيدة متدينة وذات خيرات ، إبتنت عمارة باسمها في مكة المكرمة ، كما وفرت عيون الماء والسبلة على طريق الحج ، بالإضافة إلى المنشآت التي تحمل اسمها والتي أقامها لها ابناها السلطان مصطفى الثاني ، والسلطان أحمد الثالث . وهي عبارة عن جامع في حي غلطه ، وكلية تضم جامعا وعماره ومدرسة للصبيان وموقتخانه وسبيل وعين ماء (١) .

## ٢٠ ــ ماه بَيكُر كوسم والده سلطان :

زوجة السلطان أحمد الأول ، وأم السلطانين مراد الرابع وإبراهيم . وهي إبنة قسيس ، قدمت هدية إلى السلطان أحمد الأول فتنزوجها . ماتت سنة ١٦٥١ م .

وهى سيدة ذات،خيرات كثيرة ، فقد كانت تؤدى ديون المعسرين ، وأنفقت على زواج كثير من الفتيات الفقيرات والجوارى . لها جامع فى أسكودار مشهور باسم الجامع ذو الخزف ، مزين بأفخر أنواع البورسلين والخزف ، ويعتبر تحفة فنية رائعة . وابتنت أيضا حماما ومدرسة للصبيان وسبيل وعين ماء(٢). ولها وقفية مؤرخة ١٠٥٠ هـ = ١٦٤٠ م ، أوقفت فيها أموالا كثيرة للإنفاق على الفقراء الذين يقيمون على الطريق إلى مكة المكرمة ، وكانت هذه الأموال ترسل فى كل عام مع الصرة ، كما أن لها خيرات كثيرة فى مكة الأموال ترسل فى كل عام مع الصرة ، كما أن لها خيرات كثيرة فى مكة

<sup>(1)</sup> Erdem, Vakiflar Yapan Kadinlar 2, Mart 1971, s. 45.

<sup>(2)</sup> Cagatay, Padisahlarins. 49.

المكرمة والمدينة المنورة (١) . ولها خان كبير معروف باسم خان الوالدة أوقفته للإنفاق على الجامع ذو الحزف(٢) .

#### ۲۱ ــ مهرشاه والده سلطان :

كانت كبيرة زوجات السلطان مصطفى الثالث ثُم أصبحت ( والده سلطان ) عندما تولى ابنها سليم الثالث العرش . وهي سيدة ذات خيرات . إبتنت عدداً من المساجد في جميع أحياء استانبول ومدرسة وسبيل وعين ماء ابنتها ترحما على روح واحدة من جواري الحريم تُدعى زينب اوسطى وكانت تعمل خبيرة طاهية في الحسريم . وعدد من عيون الماء في أنحاء متفرقة من إستانبول ، وأوقفت على هذه الخيرات أوقافا كثيرة ، في مقدمتها ، العمارة الواقعة بجوار قبر أبي أيوب الأنصاري ، وإلى جوارها سبيل وعين ماء . ولها وقفية تتضمن ﴿ أنه في يوم الخميس من كل أسبوع ، وأيضا يوميا طوال شهر رمضان ، تقدم ٨٣ أقــة أرز ، و ١٢٣ أقــة من لحم الغنم ، و ٥٠ أقــة من العــسل الصــافي لإطعام الفقراء . وأن تُدفع رواتب المعلم وشيخ المُقرئين ومعلم المدرسة والحارس الذين يعملون في المدرسة الواقعة بجوار سيدنا خالد رضى الله عنه ، ومقدارها ثلاثمائة وثلاثين قرشا شهريا ، وكذلك رواتب طلبة المدرسة ، كما يُصرف لهم ما يلزمهم من الملابس . كما أنشأت أيضا مكتبة داخل جامع أبي أيوب الأنصاري <sup>(٣)</sup>.

#### ۲۲ ــ نازيرور قالفه :

مربية السلطان سليم الثالث ، ولها مدرسة للصبيان وسبيل ماء في في داود باشا في إستانبول .

<sup>(1)</sup> Erdem, s. 49. ve, I. H. Uzuncarsili, Osmanli Tarihi, c. 3/1, s. 256/1.

<sup>(</sup>۲) شمس الدين سامي ، قاموس الأعلام ، ج ٥ ، ص ٢١ .

#### ۲۳ ــ نقش دل والده سلطان :

هى والدة السلطان محسود الثانى ( ١٢٢٣ ــ ١٢٥٥ هـ = ١٨٠٨ - ١٨٣٩ م ) . ومن خيراتها مدرسة للصبيان وسبيل فى حى الفاتح ، وعدد من عيون الماء فى أماكن متفرقة من استانبول ، وعمارة لإطعام الفقراء (1) .

#### ٢٤ ــ نور بانو والده سلطان :

كانت كبيرة زوجات السلطان سليم الثانى . ويذكر أنها كانت يهودية ، إنضمت إلى الحريم فى سن صغيرة ، وتربت بداخله . وقد جذبت اهتمام السلطان سليم الثانى بجمالها ، فتزوجها . ثم أصبحت والدة سلطان عندما تولى ابنها السلطان الحكم .

وقد ابتنت كلية في اسكودار تعرف باسم « والده عتيق » أوقفتها لأعمال الخير . وتضم هذه الكلية جامعا ومدرسة ، ومستشفى ، وعمارة ، وحمامات، ومدرسة للصبيان ، وكلها من آثار المعمار سنان . وقد جمعت نور بانو في هذا الجامع أجمل نماذج فن الخزف العثماني ، وأوقفت عليه أوقافا غنية ، منها حماما كبير ، وحمامان آخران في قلب استانبول ، وحمام آخر به حوض . كما أنشأت سبيل ماء لخدمة هذه الكلية فكانت تجلب له الماء من ثلاثة منابع ، واقترنت به مؤسسات اجتماعية ودينية (٢) .

#### ۲۵ \_ هند خاتون :

وهى مرضعة السلطان محمد الفاتح . ولها أوقاف كثيرة بالقرب من المنطقة المعروفة باسم محمود باشا في استانبول .

<sup>(1)</sup> Erdem, s . 47 . ve Vagatay, a . g . e ., s . 107,108 .

<sup>(2)</sup> Erdem, s. 48.

## الملاحيق

۱ ــ نساء السلاطين العــثمـانيين منذ بايزيد الشانى حتى مـحمـد وحيـد الدين<sup>(۱)</sup>.

السلطان بايزيد الثاني : ١٨٨٦هـ = ١٤٨١ م ( سنة تولي الحكم )

١ ــ نكار خاتون.

٢ ــ شيرين خاتون : بنت عبدالله ( يبدو من اسمها أنها جارية ) .

٣ ــ كل روح خاتون .

٤ \_ بلبل خاتون : بنت عبدالله ( يبدو من اسمها أنها جارية ) .

٥ \_ حسن شاه خاتون : بنت نصوحي بك بن قره مان .

٦ \_ كل بهار خاتون : بنت عبد الصمد.

٧ ــ فرح شاد خاتون .

هذا الملحق مستخرج من ، محمد ثریا ، سجل عشمانی ، وکتاب جفتای أو لوجای زوجات وبنات السلاطین و

Ahmet Ak gunduz, Islam Hukukunda Kolelik - Cariyelik muessesei istanbul, eylul 1995.

٨ ــ عائشة خاتون : بنت الأمير علاء الدولة بوزقورد بن ذور القادر .
 السلطان سليم الأول : ٩١٨ هـ = ١٥١٢ م

١ \_ حفصه خاتون : بنت عبد المؤمن والدة سليمان القانوني .

۲ \_ عائشة خاتون : بنت منكولي كيراي .

## زوجات السلطان سليمان القانوني : ٩٢٦ هـ = ١٥٢٠ م

١ \_ خُرَّم خاصكي سلطان.

٢ \_ ماه دوران قادين : بنت عبدالله .

٣ ــ كل فم خاتون.

٤ \_ فلانه خاتون : بنت عبدالله.

## السلطان سليم الثاني : ٩٧٤ هـ = ١٥٦٦ م

١ ــ نور بانو والده سلطان .

### السلطان مراد الثالث: ٩٨٢ هـ = ١٥٧٤ م

١ \_ صفيه والده سلطان .

٢ \_ شمس رخسار خاصكى .

٣ \_ شاه خوبان خاصكى .

٤ ـ ناز برور خاصكي .

٥ \_ شاه خوبان قادين .

## السلطان محمد الثالث: ١٠٠٣ هـ = ١٥٩٥ م

١ \_ خندان والده سلطان .

- ٢ ــ فلانه والده سلطان .
  - ٣ \_ فلانه خاصكي .
  - ٤ \_ فلانه خاصكى .

### السلطان أحمد الأول: ١٠١٢ هـ = ١٦٠٣ م

- ١ ــ خديجه ماه فيروز سلطان .
- ٢ ــ ماه بيكر كوسم والده سلطان .
  - ٤ ـ شايسته خانم .

### السلطان عثمان الثاني: ١٠٢٧ هـ = ١٦١٨ م

۱ حقیله (رقیه) هانم: بنت شیخ الإسلام أسعد أفندی وهی من
 الحراثر.

٢ \_ عائشة هانم : حفيدة برتو باشا .

# السلطان مراد الرابع: ١٠٣٢ هـ = ١٦٢٣ م

۱ \_ عائش خاصكى سلطان

# السلطان إبراهيم: ١٠٤٩ هـ = ١٦٤٠ م

- ١ \_ خديجة طورخان والده سلطان .
- ٢ ــ صالحه دل آشوب والده سلطان .
  - ٣ ــ خديجة معزز سلطان .
- ٤ \_ هما شاه سلطان تللي خاصكي .

- ه \_ عائشة سلطان .
- ٦ ــ ما هي أنور سلطان .
  - ٧ \_ شيوه كار سلطان .
- السلطان محمد الرابع : ١٠٥٨ هـ = ١٦٤٨ م
- ١ ــ ماه باره أمه الله رابعه كل نوش والده سلطان .
  - ٢ ـ عفيفه قادين .
  - ٣ ــ كلنار قادين .
  - ٤ \_ كانيه خاصكى .
  - ٥ ـ سياوش خاصكي .
  - السلطان سليمان الثاني : ١٠٩٩ هـ = ١٦٨٧ م
    - ١ ــ خديجة قادين .
      - ۲ ــ بيزاد قادين .
      - ٣ ــ إيواز قادين .
    - ٤ \_ سر كلون قادين.
    - ٥ ــ شهسوار قادين .
      - ٦ ــ زينب قادين .
    - السلطان أحمد الثاني: ١١٠٢ هـ = ١٦٩١ م
      - ۱ ــ رابعه قادين .

# السلطان مصطفى الثانى : ١١٠٦ هـ = ١٦٩٥ م

- ١ \_ عالى جناب قادين .
  - ٢ ـ عفيفه قادين .
  - ٣ \_ هما شاه قادين .
  - ٤ \_ حفصه سلطان .
- ٥ \_ صالحة سبكاني والده سلطان .
  - ٦ \_ شهسوار والدهه سلطان .
    - ٧ \_ خديجة قادين .
    - ٨ ــ حنيفه خاتون .
    - ٩ \_ فاطمة شاهين خاتون .

# أحمد الثالث: ١١١٥ هـ = ١٧٠٣ م

- ١ \_ أمة الله قادين .
- ٢ ــ أم كلثوم قادين .
  - ٣ \_ حاتم قادين .
- ٤ \_ حسن شاه قادين .
  - ٥ ـ خديجة قادين .
- ٦ ــ رابعه شرمي قادين .
  - ٧ \_ زينب قادين .

- ٨ \_ الحاجة عائشة بهرى قادين : أدت فريضة الحج .
  - ۹ \_ مصلی قادین .
  - ١٠ ــ مهر شاه قادين .
  - ۱۱ ــ أمينه مهرى شاه قادين .
  - ١٢ \_ فاطمة هما شاه قادين .
    - ۱۳ ـ كُلشَن قادين .
      - ١٤ ــ خرّم قادين .
      - ١٥ ــ ميلي قادين .
      - ١٦ ــ رقيه قادين .
    - ١٧ ــ نظيفه قادين .
    - ۱۸ ــ صادق قادين .
    - ١٩ ـ حنيفه قادين .
    - ۲۰ ــ نحات قادين .
    - ۲۱ ــ شاهين قادين .
    - ۲۲ ــ شایسته هانم .

## محمود الأول: ١١٤٣ هـ = ١٧٣٠ م

- ۱ ـ خدیجة رامی قادین .
- ٢ ــ الحاجة عائشة قادين .

- ٣ ــ الحاجة وردناز قادين .
- ٤ ــ الحاجة عالى جناب باش قادين .
  - ٥ ـ حاتم قادين .
  - ٦ ـ راضيه قادين .
    - ۷ ــ فهمی هانم .
    - ۸ ـ حبابه هانم .
    - ۹ ـ میاسه هانم .
  - ۱۰ ـ سری هانم .

## عثمان الثالث: ١١٦٨ هـ = ١٧٥٤ م

- ١ ـ ذُوقى قادين .
  - ٢ \_ ليلا قادين .
- ٣ ـ فرخُنده أمينة قادين .

# مصطفى الثالث: ١٧٧١ هـ = ١٧٥٧ م

- ١ \_ عين الحيات قادين .
- ٢ ــ مهر شاه والده سلطان .
  - ٣ ــ رفعت قادين .
- ٤ \_ عائشة عادل شاه قادين .
- ٥ \_ فهمى ( فهيمه ) قادين .

٦ ــ بيناز قادين .

## عبد الحميد الأول: ١١٨٧ هـ = ١٧٧٣ م

١ \_ حاتم قادين .

٢ \_ الحاجة خديجة روح شاه قادين . أدت فريضة الحج .

٣ ــ نقش دل والده سلطان .

٤ \_ هما شاه قادين .

٥ ــ مثلى ناياب قادين .

٦ ــ نو أثر قادين .

٧ ــ عائشة سينه برور قادين .

٨ ــ بيناز قادين .

٩ ــ دلبزير قادين .

۱۰ ــ ماه تابه قادین .

۱۱ ــ مهربان قادین .

١٢ ــ فاطمة شب صفا قادين .

۱۳ ـ معتبر قادين .

١٤ ــ نورس قادين .

١٥ ــ الحاجة وردناز قادين . أدت فريضة الحج .

١٦ \_ نُكهت سزا هانم .

# سليم الثالث: ١٢٠٣ هـ = ١٧٨٩ م

- ١ \_ آفتاب قادين .
- ٢ ــ حُسنِ ماه قادين .
  - ٣ ــ زيب فر قادين .
  - ٤ ــ نفع زار قادين .
- ٥ ــ نور شمس قادين .
  - ٦ ـ عين صفا قادين .
  - ٧ ــ دمِ خوش قادين .
- ٨ \_ عُنجه نكار قادين .
  - ٩ \_ هُما شاه قادين .
- ١٠ ــ طبع صفا قادين .
  - ۱۱ ــ محبوبة قادين .
- ۱۲ ــ رَفَت ( رأفت ) قادين .
  - ۱۳ ــ رابعه قادين .
- ١٤ \_ فاطمة فرع جهان هاتم .
  - ١٥ \_ مهربان هانم .
    - ١٧ ــ مريم هانم .

## مصطفى الرابع: ١٢٢٢ هـ = ١٨٠٧ م

- ۱ ـــ شوق نور قادين .
  - ٢ ـ سيارة قادين .
  - ٣ ــ دلبزير قادين .
  - ٤ \_ بَيك دل قادين .

## محمود الثاني: ١٢٢٣ هـ = ١٨٠٨ م

- ١ \_ آشوب جان قادين .
- ٢ ــ بيرويز فلك قادين .
  - ٣ ــ زرنكار قادين .
  - ٤ \_ وصلات قادين .
- ٥ \_ مثلى نا ياب قادين .
  - ٦ ــ نور تاب قادين .
- ٧ ــ الحاجة برتو بياله نوفدان قادين : أدت فريضة الحج .
  - ٨ ــ ورد جنان قادين .
  - ٩ ــ بزم عالم والده سلطان .
  - ١٠ ــ الحاجة خوش يار قادين .
    - ١١ ـ برتونيال والده سلطان .
      - ١٢ ـ عالى جناب قادين .

- ۱۳ \_ قمری قادین .
- ١٤ \_ فاطمة قادين .
- ١٥ ـــ ابرو رفتار قادين .
- ١٦ ــ حُسن ملك هانم .
- ١٧ ــ لبريز فلك هانم .
- ١٨ ــ زينِ فلك هانم .
  - ١٩ \_ تريال هانم .

# السلطان عبد المجيد: ١٢٥٥ هـ = ١٨٣٩ م

- ١ ــ شوق افزا قادين .
  - ۲ ـ دزد دل قادین .
- ٣ \_ كُل جَمال قادين .
- ٤ ـ خوش يار قادين .
- د حيمه برستو والده سلطان .
- ٦ ــ كلِّ ستو (كولستان) قادين .
  - ٧ \_ ورد جنان قادين .
  - ۸ ـ بزمارا ( بزمی ) قادین .
    - ۹ ــ ثروت سزا قادين .
  - ۱۰ ــ تيرمز كان والده سلطان .

- ۱۱ \_ ماهي تاب قادين .
  - ۱۲ ــ جيلان يار هانم .
  - ١٣ \_ نالان دل هانم .
  - ١٤ ـ زين ملك هانم .
    - ١٥ ــ نسرين هانم .
  - ١٦ ــ ناوك مثال هانم .
    - ١٧ ــ نركس هانم .
- ۱۸ ــ نُکهت سزا هانم .
- ١٩ ــ عائشة سر فراز هانم .
  - ۲۰ ــ شايسته هانم .
- ٢١ ـ يلديز هانم . محظية .
  - ۲۲ ــ صاف درون محظية .
- ٢٣ \_ حُسنِ جانان . محظية .
- عبد العزيز: ١٢٧٧ هـ = ١٨٦١ م
  - ١ ــ ادادل قادين .
  - ۲ ــ کوهری قادین .
  - ٣ ــ نشئرك ( نسرين ) قادين .
    - ٤ ـ حيران دل قادين

٥ ــ درى نو قادين.

# السلطان مراد الخامس: ١٢٩٣ هـ = ١٨٧٦ م

١ ــ أل رو موهبة قادين .

٢ ــ رفتار دل قادين .

٣ ــ شايان قادين .

٤ \_ ميل ثروت قادين .

٥ \_ رسان هائم .

٦ ــ جوهر ريز هانم .

٧ ــ نو در هانم .

۸ ــ رمش ناز هانم .

٩ \_ فلزتن هانم .

١٠ ـــ وصال نور هانم : محظية .

## السلطان عبد الحميد الثاني ١٢٩٣ هـ - ١٨٧٦ م

١ \_ نازك ادا قادين .

٢ ــ بدر فلك قادين .

٣ ــ صافى نازنور افسون قادين .

٤ ــ بيدار قادين .

ه ــ دل بسنت قادین .

- ٦ \_ مزيده مستان قادين .
  - ٧ ــ امثال نور قادين .
- ، عائشة دست زر مشفقه ( قایی خان ) قادرین  $\Lambda$ 
  - ٩ \_ ساز كار هانم .
  - ۱۰ ـ بيوسته هانم .
  - ١١ \_ فاطمة بسنده هانم .
    - ۱۲ ـ بهیجه هانم .
  - ۱۳ \_ صنیحه ( صالحه ناجیه ) هانم .
    - ۱٤ ـ دردانه هانم : محظیه .
    - ١٥ ــ جالي بوص هانم : محظيه .
      - ١٦ ـ نازلي يار هانم: محظيه .

#### السلطان محمد رشاد: ۱۳۱۷ هـ = ۱۹۰۹

- ١ \_ قام رس قادين .
- ٢ \_ مهر انكيز قادين .
  - ۳ ــ در عدن قادين .
  - ٤ ــ نازېرور قادين .
- ۵ ـ دل فریب قادین .

### السلطان محمد وحيد الدين : ١٣٣٦ هـ = ١٩١٨ م

١ \_ أمينه نازك ادا قادين .

- ۲ ـ انشراح قادين .
- ٣ ــ شاديه مودَّت قادين .
  - ٤ \_ نحات قادين .
  - ٥ \_ نعمت نوزاد هاتم .
    - ٦ ــ نواره قادين ،

### (٢) الخلفاء العثمانيون من أمهات من الجوارى :

- ١ ــ سليمان القانوني . أمه عائشة حفصه سلطان ، من رومانيا .
- ۲ \_ السلطان سلیم الثانی . أمه خرم خاصكی سلطان ، إبنه قسیس روسی .
  - ٣ ــ السلطان مراد الثالث . أمه نور بانووالده سلطان ، إيطالية الأصل .
- ٤ ــ السلطان محمد الشالث ، أمه صفيه والده سلطان ، إيطالية من البندقية .
  - ٥ \_ السلطان أحمد الأول . أمه خندان والده سلطان ، يونانية الأصل .
- ٦ ــ السلطان مصطفى الأول . أمه فلانه والده سلطان ، من الأباظه
   (الأبخاز ) .
- ٧ \_ السلطان عثمان الشانى . أمه خديجه ماه فيروز سلطان رومية الأصل .
- ۸ ــ السلطان مراد الرابع وإبراهيم الأول . أمهما ماه بيكر كموسم الده
   سلطان . رومية الأصل .

- ٩ ــ السلطان محمد الرابع . أمه خمديجه طورخان والده سلطان روسية
   الأصل .
- ۱۰ ــ السلطان سليمان الشانى . أمه صالحه دل آشوب والده سلطان ، صربية الأصل .
  - ١١ ــ السلطان أحمد الثاني . وأمه خديجه مُعزز سلطان ، من رومانيا .
- ۱۲ ــ السلطان مصطفى الشانى أمه ماه باره أمـة الله رابعه كل نوش والده سلطان رومية من كربت .
- ۱۳ \_ السلطان أحمد الثالث . أمه ماه باره أمة الله رابعه كل نوش والده سلطان .
- ١٤ ــ السلطان عشمان الثالث . أمه شهسوار والده سلطان ، صربية الأصل.
- 10 \_ السلطان محمود الأول . أمه صالحه سبكاتي والدة سلطان ، رومية الأصل .
- ١٦ ــ السلطان مصطفى الثالث . أمه أمينه مهر شاه والده سلطان ، فرنسية الأصل .
  - ١٧ \_ السلطان عبد الحميد الأول . وأمه رابعة سلطان .
- ١٨ ــ السلطان سليم الثالث . أمه مهر شاه والده سلطان وأصلها من جنوة
- ۱۹ ــ السلطان مـصطفى الرابع . أمـه عائشـة سينه برور والده سلطان ــ بلغارية الأصل .

٢٠ ــ السلطان محمود الثانى . أمه نقش دِل والدة سلطان ، فـرنسيـة
 الأصل .

٢١ ــ السلطان عبد المجيد الأول . أمة بزم عالم والده سلطان ، روسية
 الأصل .

٢٢ ــ السلطان عبد العزيز . أمه برتونيال والدة سلطان .

٢٣ ـ السلطان مراد الخامس . أمه شوق افزا والله سلطان ، فرنسية الأصل .

٢٤ \_ السلطان عبد الحميد الثاني . أمه تير موجكان والده سلطان .

٢٥ ـ السلطان محمد رشاد ( الخامس ) . أمه كُل جمال والده سلطان ، البانية الأصل .

٢٦ ــ السلطان محمد وحيد الدين ( السادس ) . وأمه كُل ستو سلطان .

( ٣ ) الخلفاء العباسيون من الأمهات المتركيبات اللآتي كن جوارى في الحريم (١) .

١ \_ أبو جعفر عبد الله المأمون بن الرشيد وأمه مراجل .

٣ ــ أبو اسحق محمد المعتصم بالله بن الرشيد وأمه مارده .

٣ ــ أبو الفضل جعفر المتوكل على الله بن المعتصم وأمه شجاع .

٤ ــ أبو محمد على المكتفى بالله بن المعنضد وأمه جيجك خاتون .

<sup>(</sup>١) هذا الجدول مستخرج من ، زكريا كتابجي ، المرجع السابق ، ١٨٤ .

- ٥ \_ أبو الفضل جعفر المقتدر بالله بن المعتضد وأمه السيدة شغب .
  - ٦ ــ أبو العباس الناصر لدين الله ابن المستضىء وأمه زمردة .
    - ٧ ــ أبو جعفر المستنصر بالله بن الظاهر وأمه جارية تركية .
- ٨ ــ أبو الفضل العباس المستعين بالله بن المتوكل وأمه بائي خاتون .
  - ٩ ــ أبو الفتح المعتضد بالله بن المتوكل وأمه كوزل خاتون .
- ٤ \_ قائمة بالألقاب العثمانية الواردة في البحث ومرادفاتها باللغة العربية .

المرادف باللغة العربية	اللقب العثماني
مُستَولَدة	اقبال
الخبيرة	اوسطى
زوجة السلطان	قادین .
السيدة زوجة السلطان	قادین افندی
كبيرة زوجات السلطان	باش قادین
الزوجة الأولى للسلطان	برنج <i>ی</i> قادین
الزوجة الثانية للسلطان	ایکنجی قادین
وكيل أعمال	كتخدا
كبيرة المستولدات	باش اقبال
المستولدة الأولى	برنجى اقبال
المستولدة الثانية	ایکنجی اقبال

كوزده محظية خزينة دار المسئوله من خزينة السلطان باش خزینة دار كبيرة المسئولات عن الخزينة السلطان (قهرمانه) المستجدة عجمي والده سلطان والدة السلطان مهد عُليًا المهد العالى والده الآبي موكب السيدة والدة السلطان إخلاء المكان إيذانا بخروج السلطان مع نسائه خلوت إلى حديقة الحريم نائية قالقه وكيلة القصر سرای اوسطه لق باش قالفه رئيسة النائبات أو الوصيفات أغا دار السعادة \_ أغا الحريم دار السعادة أغاسي أغا البنات قيزلر اغاسى خاص اوطه لق باشي رئيس الغرفة الخاصة مسئولة التشريفات كاتبه قالفه السيدة الوكيلة \_ وكيلة الحريم كخيا قادين باش كاتبه قالفه رئيسة التشريفات عتق نامه ــ ازآد نامه صك العتق

# قائمة المراجع

#### اللغة العربية:

- \_ این کثیر ، تفسیر ابن کثیر .
- ــ بول كولز العثمانيون في أوروبا ، ترجمة عبد الرحمن الشيخ ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، ١٩٩٣ .
- ــ مصطفى الجداوى ، الرق فى التاريخ والإسلام . الجزء الثانى ، نظام الرق فى الإسلام ، القاهرة ١٩٦٧ .
  - ـ جمال بدران ، الجوارى والحظايا ، ط ١ ، القاهرة ١٩٩٣ .
  - ــ حسنين محمد مخلوف ، الفتاوى الإسلامية ، ج ١ ، القاهرة ١٩٨١ .
- ـ حلمى أحد شلبى ، الأقليات العرقية فى منصر فى القرن التاسع عشر القاهرة ١٩٩٣ .
- ـ زکریا کستایجی ، الترك فسی مؤلفات الجساحظ ، دار الثقاف. ، بیروت ، ۱۹۷۲ .
  - ــ سيد سابق ، فقه السنة ، ط ۸ بيرون ۱۹۸۷ .
  - ـ صحيح البخاري ، المجلد الثاني ، دار الفكر ١٩٨١ .
- عبد العزيز الشناوى ، الدولة العثمانية دولة إسلامية مفترى عليها ،

القاهرة ، ١٩٨٦ .

ــ المعجم الوجيز ، ط ١ ، القاهرة ١٩٨٠

باللغة الإنكليزية:

- Fanny Davis, The Palace Of Topkapi, New York 1970.

باللغة التركية العثمانية:

ـ شمس الدين سامي ، قاموس الأعلام ، استانبول ١٣٠٦ هـ .

\_ . . . . . . . . . . . . . . . . قاموس ترکی ، استانبول ۱۳۱۷ .

\_ محمد ثریا ، سجل عثمانی یاخود تذکره، مشاهیر عثمانیة ، مطبعة عامره ۱۳۱۱ هـ .

\_ محمد الأمين المكى . خلفا عظام عثمانية حضر تلرينك حرمين شريفينده كى اثار مبروره ومشكوره هما يونلرندن ، در سعادت ١٣١٨ هـ .

باللغة التركية الحديثة:

- Kitaplar:
- 1 Ismail Hakki Uzuncarsili, Osmanli Devletinin Saray Teskilati, Ankara 1984.
- 2 ...... Osmanli Tarihi, c. 3, Ankara 1973.
- 3 Leylâ Saz, Harem' in içyüzü, Istanbul 1974.
- 4 M. Cagatay Ulucay, Harem, Ankara 1985.
- 5 ...... Padisahlarin Kadinlarive Kizlari, Ankara 1980.
- 6 Mehmet Zeki Pakalın, Osmanlı Tarih Terimleri ve Deyimleri Sözlügü, İstanbul 1971.
- 7- Sadiye Osmanoglu, Hayatimin Acive Tatli Günler, Istanbul 1966.
- 8 Safiye Ünüver, Saray Hatiralarim, Istanbul, 1994.
- 9 Yilmaz Öztuna, Büyük Türkiye Tarihi, Istanbul 1983.
- 10 ..... Türk Tarihinde Yapraklar, Istanbul 1985.

#### Makaleler:

- Ali Riza, Osmanli Saray Hayatinda Kadinlar, Tarih ve Edebiyat mec-muasi, subat 1981.
- Ayda Düz, Harem- i Hümâyûn, Hayat Tarih Mecmuasi, ekim 1972.
- Erdem Yucel. Osmanlı tarihinde Vakif Yapan Kadinlar, hayat tarih mecmuasi. subat ve mart 1971.
- Oz Dokuman, Vakif Guraba Hastanesi. Hayat Tarih Dergisi. Haziran 1970.
- Sedat Kumbarci. Harem Hakkinda Bilmediklerimiz. Hayat Tarih ocak 1972.
- Ziya Erkin, Istanbul ictimai hayatinda cariyeler. TarihDünyasi Dergisi. 31 ocak 1952.

#### Ansiklopedi:

- Yeni Türk Ansiklopedisi, Istanbul 1985.

# الفهرس

٥	عهيد :
٧	المدخل : موقف الإسلام من الرقيق
١.	أولا: معنى الحريم : الحريم الحريم الحريم الحريم العربيم الحريم الحريم العربيم العر
١٠	( أ ) المعنى العام للحريم
١.	( ب ) معنى الحريم عند العثمانيين
11	ثانياً: قسم الحريم في القصر العثماني
11	١ ـ تنظيم قـسم الحسريم١
	٢ ــ ترتيب نساء السلطان داخل الحريم٢
	( أ ) والدة السلطان
	( ب ) زوجات السلطان
17	( جـ ) المستولدات
۱۷	( د ) المحظيات
۱۸	٣ _ ترتيب القائمات على الخدمة داخل الحريم

11	(أ) كبيرة المسئولات عن خزينة السلطان
11	( ب ) الخبيرات
۲۱	( جـ ) المسئولات عن التـشريفات
**	( د ) النائبات
74	( هـ ) المستجدات
40	ثالثاً : حياة الجوارى داخل الحريم :
70	١ _ علاقة السلطان بالحريم
71	۲ ــ رعایة السلطان لجواری الحزیم۲
44	٣ ـ إعداد وتثقيف الجاريه
٣١	٤ ــ عتق الجارية : ؛ ٤
24	رابعاً: التقاليد داخل الحريم:
٣٣	١ ــ الآداب العامة داخل الحريم
45	۲ ــ التداوى داخل الحريم٢
٢٦	٣ ــ العبادات داخل الحريم
٣٨	٤ ــ الفنون داخل الحريم
49	٥ ــ علاقة الحريم بالعالم الخارجي
٤.	٦ ــ خروج الحريم للنزهة

24	خامساً : خيرات وأوقاف الحريم :
24	الحريم وخيراتهنالحريم وخيراتهن
04	الملاحق :اللاحق :
	١ ــ زوجات السلاطين العــثمانيين منذ بايزيد الثاني حتى مــحمد
08	وحيــد الدين
٦٧	٢ _ السلاطين العـــثمانيــين أبناء أمهات من جــوارى في الحريم .
	٣ _ الخلفاء العباسي من الأمهات التركيات اللآتي من جواري في
79	الحسريم
	٤ _ قائمة بالألقاب العثمانية الواردة في البحث ومرادفاتها باللغة
٧٠	العربية
٧٢	قائمـــة المراجــع



#### دار الأمين للطباعة

٨ ش أبو المالي (العجوزة) اجْبِرَة - ت/فاكس: ٢٤٧٣٦٩١

ا ش سوهاج من ش الزقازيق - الهيم - ت/فاكس : ١٩٤٤م